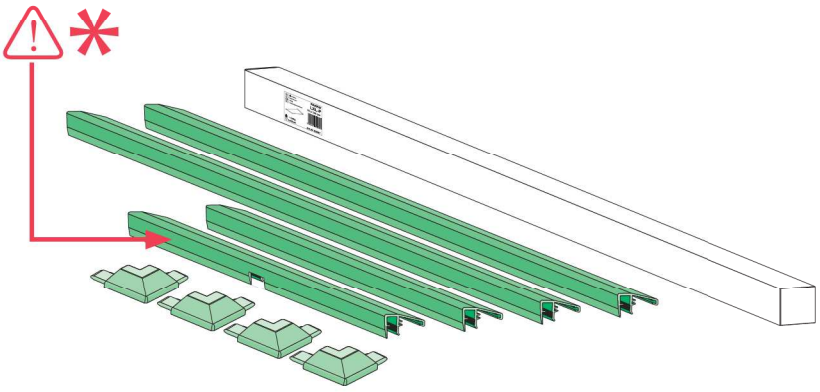
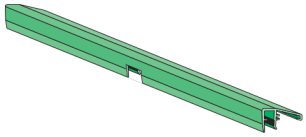
FAKRO

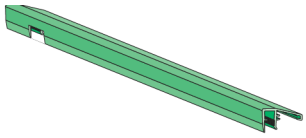
CZ KRYCÍ LIŠTY	HU TAKARÓLÉC	PT MOLDURAS DE ACABAMENTO
DE BLENDLEISTEN	IT LISTELLI DI RIFINITURA	RO ŞIPCI ORNAMENT
EE VIIMISTLUSLIISTUD	LT APDAILOS APVADAI	RU ДЕКОРАТИВНЫЕ ПЛАНКИ
ES MOLDURAS EXTERIORES	LV APDARES LĪSTES	SI ZAKLJUČNE LETVE
FR LATTES DE FINITION	NL AFTIMMERING LIJSTEN	SK UKONČOVACIE LIŠTY
GB FINISHING TRIMS	PL LISTWY WYKOŃCZENIOWE	UA ДЕКОРАТИВНА ПЛАНКА

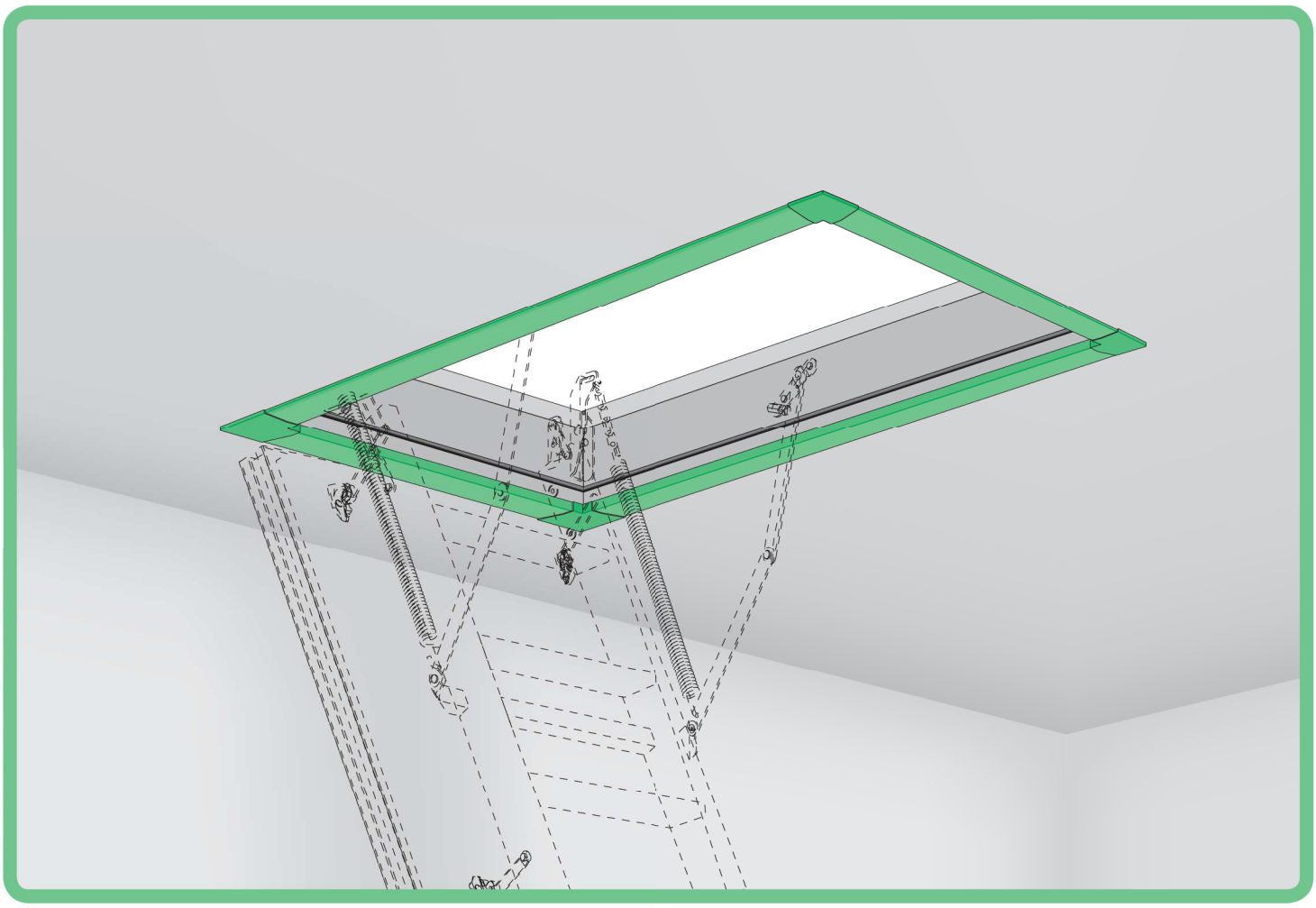


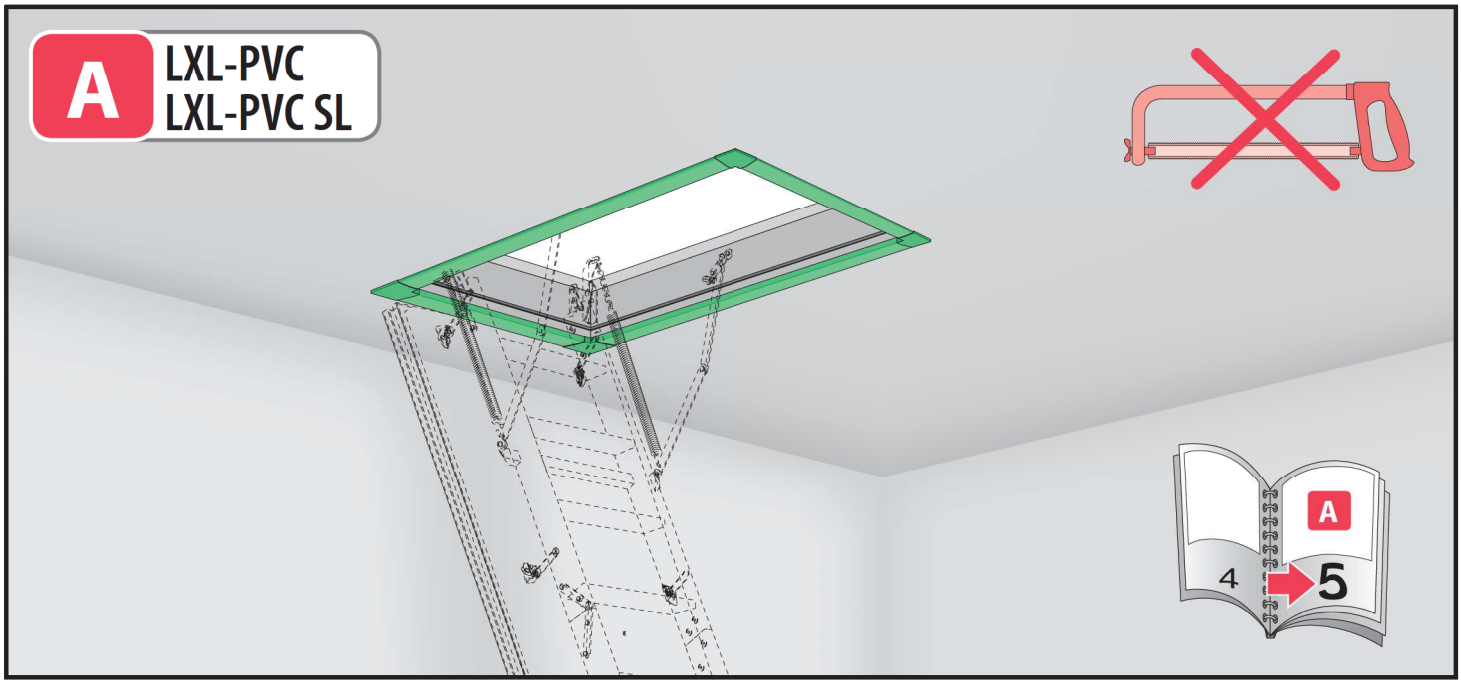
LXL-PVC

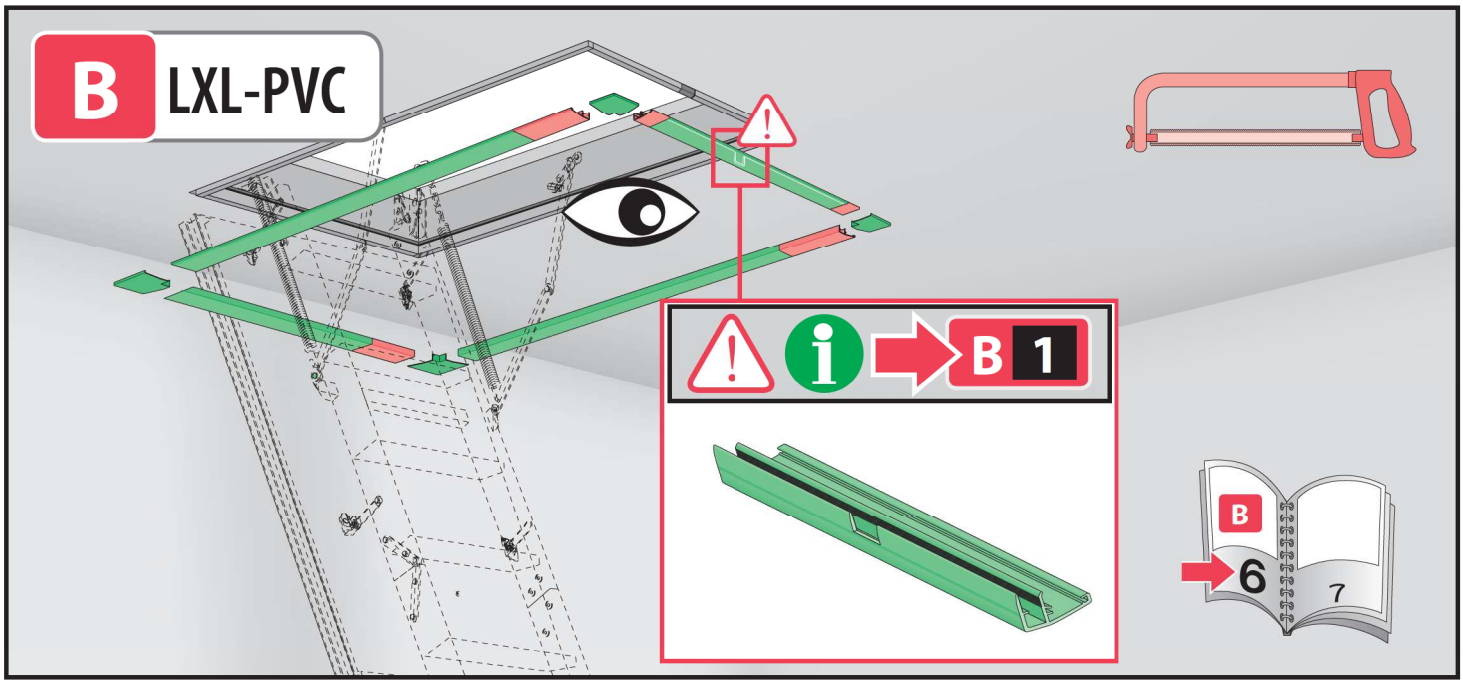


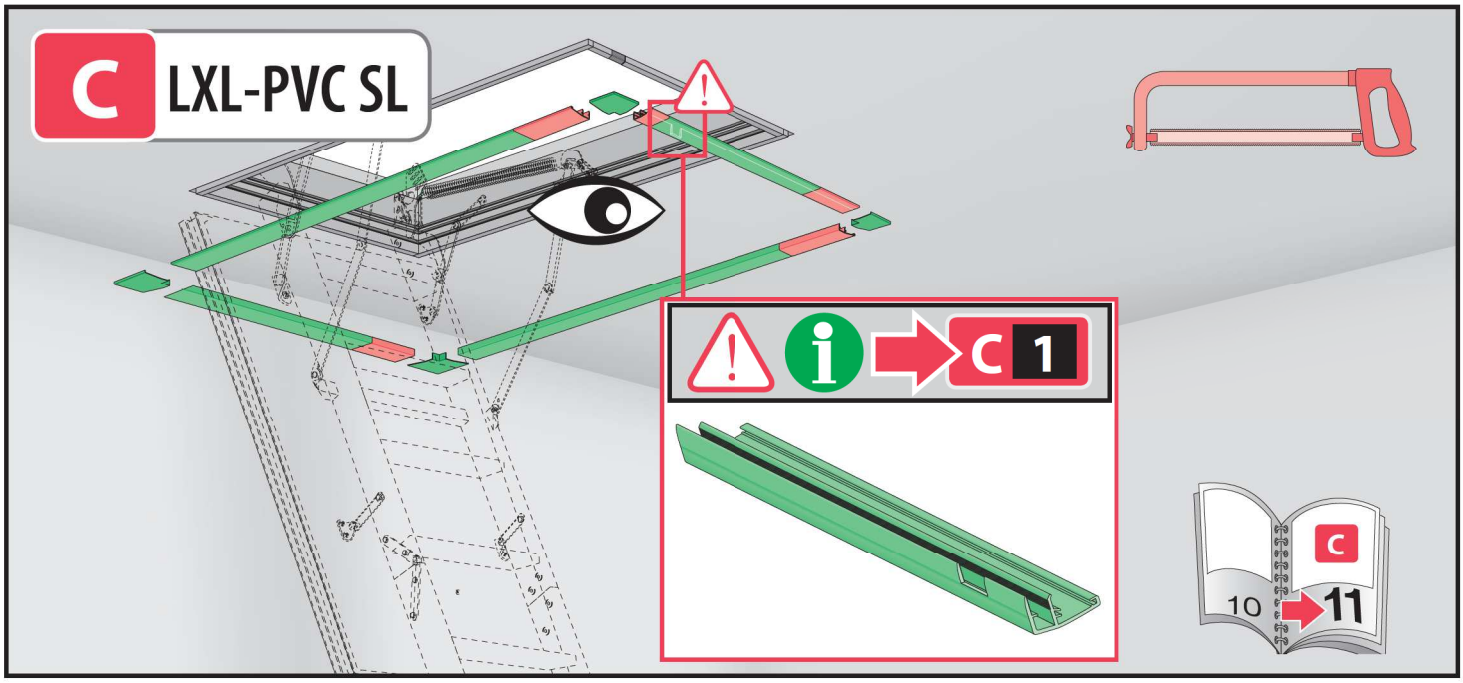
LXL-PVC SL

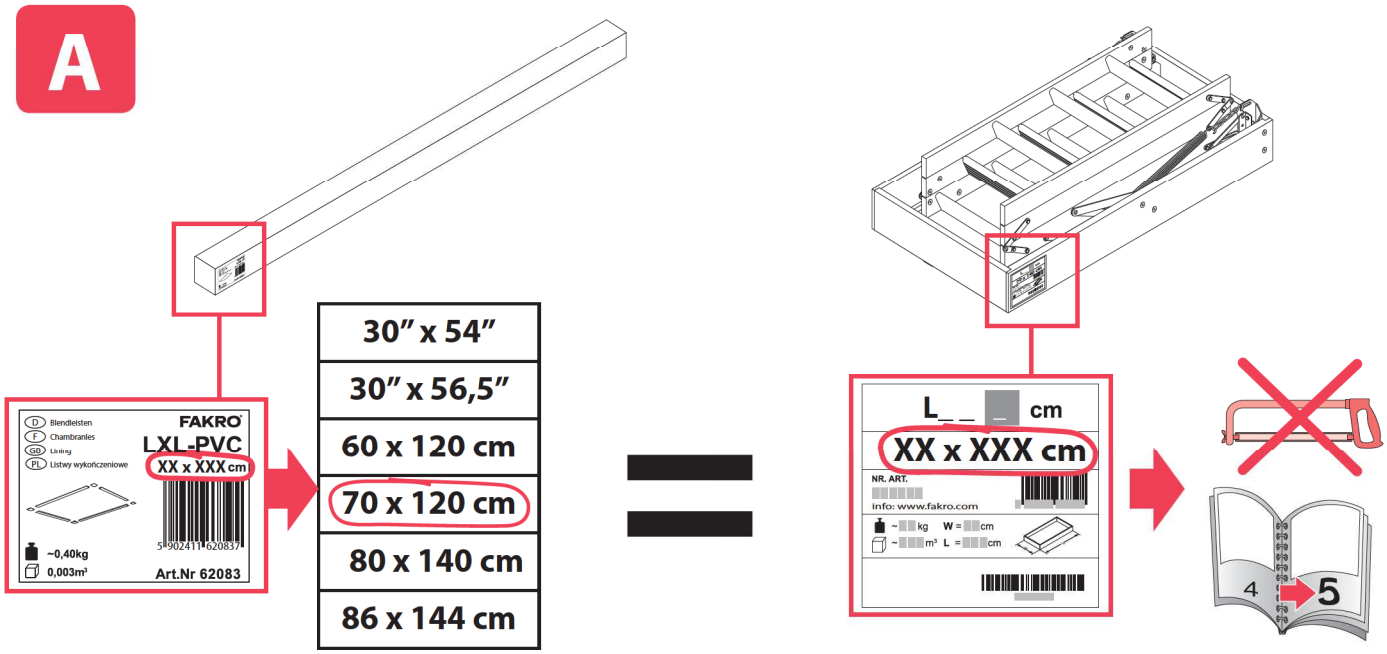


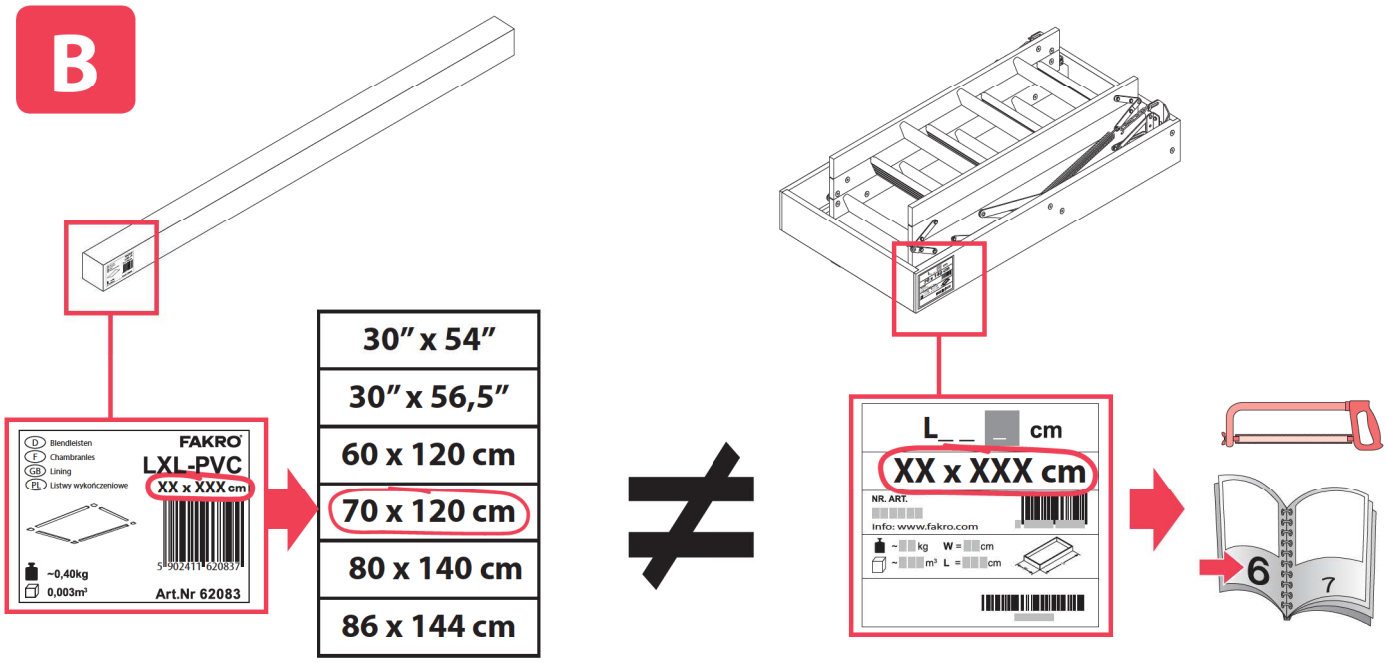


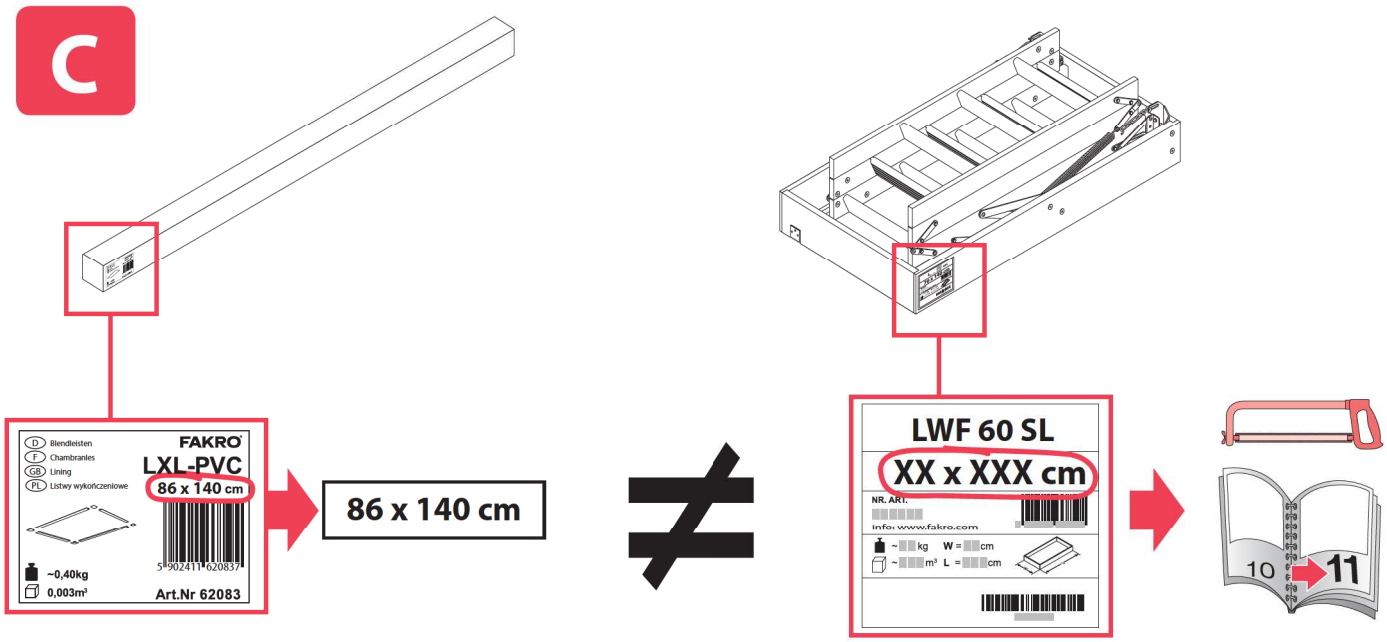

A
LXL-PVC
LXL-PVC SL
A
4
5


B
LXL-PVC
B 1
B
6
7


C
LXL-PVC SL
C 1
C
10
11


A
D Blendleisten
F Chambranles
GB Lining
PL Listwy wykończeniowe
FAKRO
LXL-PVC
XX x XXX cm
~0,40kg
0,003m³
Art.Nr 62083
30" x 54"
30" x 56,5"
60 x 120 cm
70 x 120 cm
80 x 140 cm
86 x 144 cm
=
L_ _ _ cm
XX x XXX cm
NR. ART.
info: www.fakro.com
4
5


B
D Blendleisten
F Chambranles
GB Lining
PL Listwy wykończeniowe
FAKRO
LXL-PVC
XX x XXX cm
~0,40kg
0,003m³
Art.Nr 62083
30" x 54"
30" x 56,5"
60 x 120 cm
70 x 120 cm
80 x 140 cm
86 x 144 cm
≠
L_ _ _ cm
XX x XXX cm
NR. ART.
info: www.fakro.com
6
7


C
D Blendleisten
F Chambranles
GB Lining
PL Listwy wykończeniowe
FAKRO
LXL-PVC
86 x 140 cm
~0,40kg
0,003m³
Art.Nr 62083
86 x 140 cm
≠
LWF 60 SL
XX x XXX cm
NR. ART.
info: www.fakro.com
10
11

WARNING! ACHTUNG! UWAGA! ATTENTION! CUIDADO! ПРИМЕЧАНИЕ!

CZ Montáž a používání výrobku je nutno provádět v souladu s návodem. POZOR! Montáž a používání výrobku v rozporu s návodem je zakázáno, může způsobit vážnou nehodu a má za následek ztrátu záruky a odpovědnosti výrobce.

DE Die Montage und Verwendung des Produkts muss in Übereinstimmung mit Anleitung erfolgen. VORSICHT: Die Installation und der Gebrauch des Produkts, die nicht in der Übereinstimmung mit der Bedienungsanleitung erfolgt, kann einen schweren Unfall verursachen, schließt die Garantie aus und führt zu einem Mangel an Herstellerverantwortung.

EE Pööninguluugi paigaldus ja kasutamine peab olema vastavuses lisatud juhenditega. Tähelepanu! Juhistele mitte vastav kasutamine on rangelt keelatud kuna võib põhjustada tõsise õnnetuse, see tühistab garantii ning muudab Tootja toote eest enam mitte vastutavaks.

ES El montaje y uso del producto deben realizarse de acuerdo con las instrucciones. ¡ATENCIÓN! Está prohibida la instalación y uso del producto diferente a lo indicado en las instrucciones, ya que puede provocar un accidente grave, anula la garantía y causa la pérdida de responsabilidad del fabricante.

FR L'installation et l'utilisation doivent être effectuées conformément aux instructions de montage et aux instructions d'utilisation. ATTENTION! L'installation et l'utilisation du produit contraire aux instructions est interdite, cela peut provoquer un accident grave, supprime la garantie et entraîne le dégagement de la responsabilité du fabricant.

GB Installation and use of the product should be strictly in accordance with included instructions. CAUTION! Installation and use of the product in violation of the instructions is strictly forbidden as it may cause a serious injury, it invalidates the warranty and makes the manufacturer no longer liable for the product.

HU A terméket az útmutatóban lévő utasítások alapján kell beépíteni és üzemeltetni. FIGYELEM! A termék útmutatóval ellentétes beépítése, használata és üzemeltetése tilos, mindez súlyos balesethez vezethet, garanciavesztéssel jár, továbbá kizárja a gyártó felelősségét.

IT L'installazione e l'uso va fatto nel pieno rispetto delle istruzioni. Attenzione! è assolutamente vietato l'utilizzo difforme alle istruzioni d'uso dato che può essere causa di gravi incidenti ed in ogni caso fa decadere la garanzia nonché qualsiasi responsabilità del produttore.

LT Montuojant ir naudojantis gaminiu, būtina laikytis gamintojo instrukcijų. Dėmesio! Neteisingas gaminio montavimas ir naudojimas, pažeidžiant instrukcijas, griežtai draudžiamas, nes tai gali sukelti rimtą nelaimingą atsitikimą, ir gamintojas turi teisę panaikinti garantiją ir nebeatsakyti už gaminį.

LV Bēniņu kāpņu uzstādīšana un lietošana veicama atbilstoši ražotāja instrukcijām. Uzmanību! Kāpņu lietošana pretrunā ar instrukcijas prasībām var izraisīt nopietnus nelaimes gadījumus, kā arī pārtrauc noteikto garantijas apkalpošanu un ražotāja atbildību par produktu.

NL Het is noodzakelijk dat dit product strikt volgens de bijgeleverde instructies wordt geïnstalleerd en gebruikt. BELANGRIJK! Installatie en gebruik van het product, dat niet voldoet aan de instructies, is niet toegestaan. Het kan ernstig letsel veroorzaken en zorgt ervoor dat de garantie vervalt. De fabrikant is in deze gevallen niet meer aansprakelijk voor het product

PL Montaż i użytkowanie produktu należy wykonywać zgodnie z instrukcją. UWAGA! Montaż i użytkowanie produktu niezgodnie z instrukcją jest zabronione, może spowodować groźny wypadek, wyłącza gwarancję oraz powoduje brak odpowiedzialności producenta.

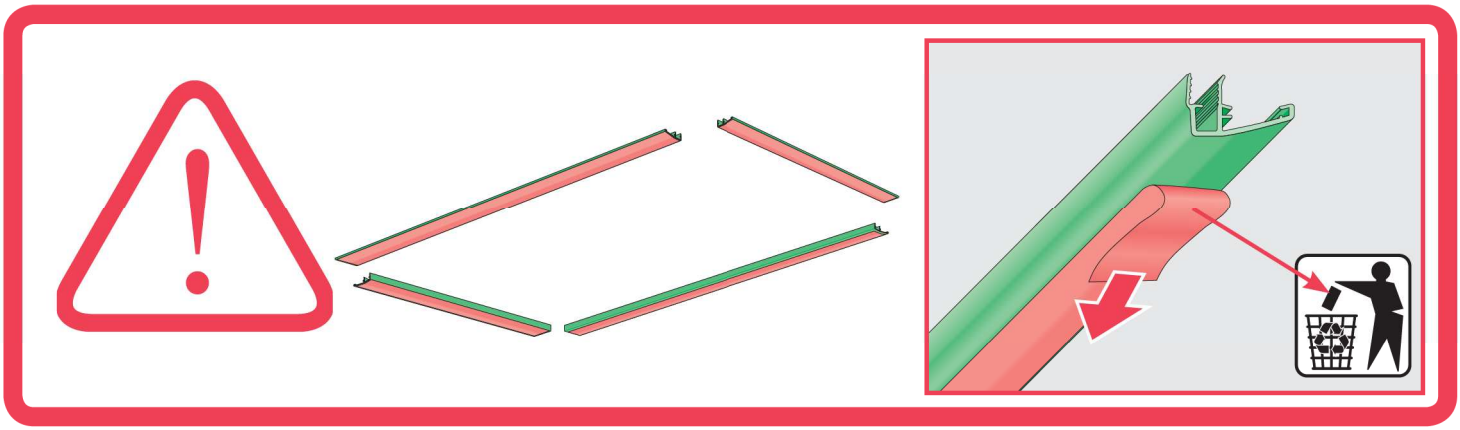
PT A montagem e o uso do produto devem ser realizados de acordo com as instruções. ATENÇÃO! A instalação e utilização do produto, contrária às instruções, é proibida, podem causar são proibidos, podem causar acidentes graves, anulam a garantia e desresponsabilizam o fabricante.

RO Asamblarea și utilizarea produsului trebuie efectuate în conformitate cu instrucțiuni. NOTĂ! Instalarea și utilizarea produsului contrare instrucțiunilor este interzisă, poate provoca un accident grav, dezactivează garanția și cauzează răspunderea producătorului.

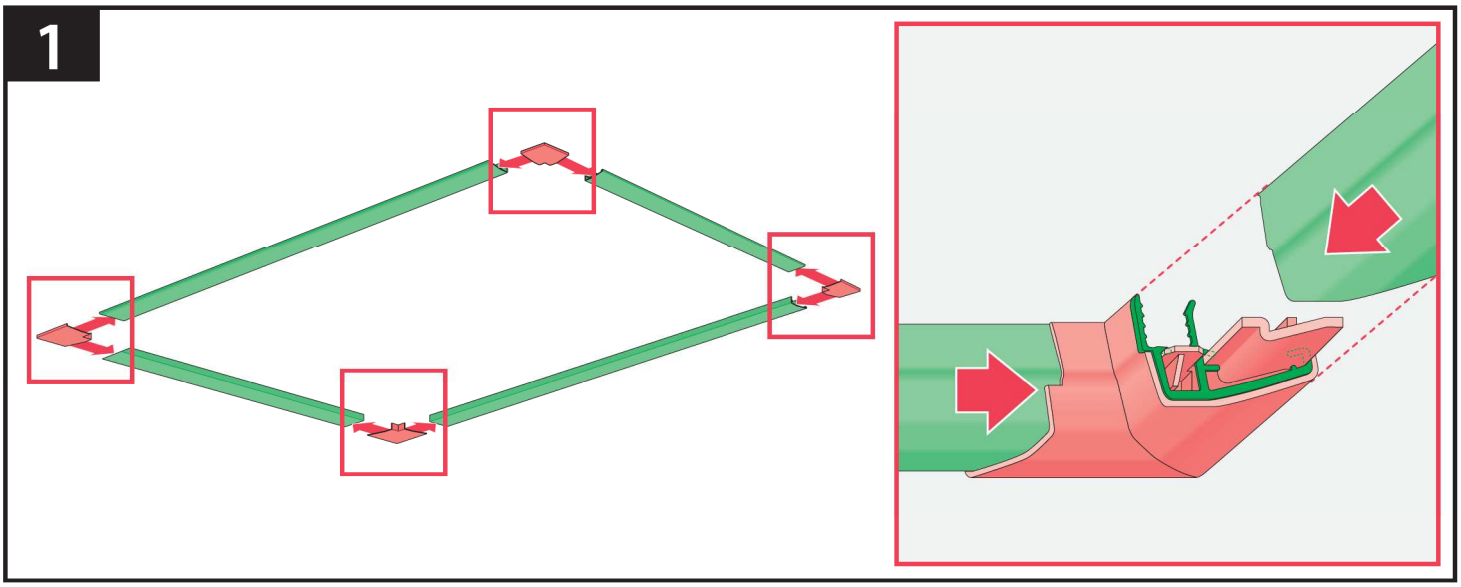
RU Монтаж и эксплуатацию продукта необходимо проводить согласно правилам соответствующих инструкций. ВНИМАНИЕ! Нарушение или игнорирование правил может быть причиной несчастного случая, отменяет гарантию производителя, а также его ответственность.

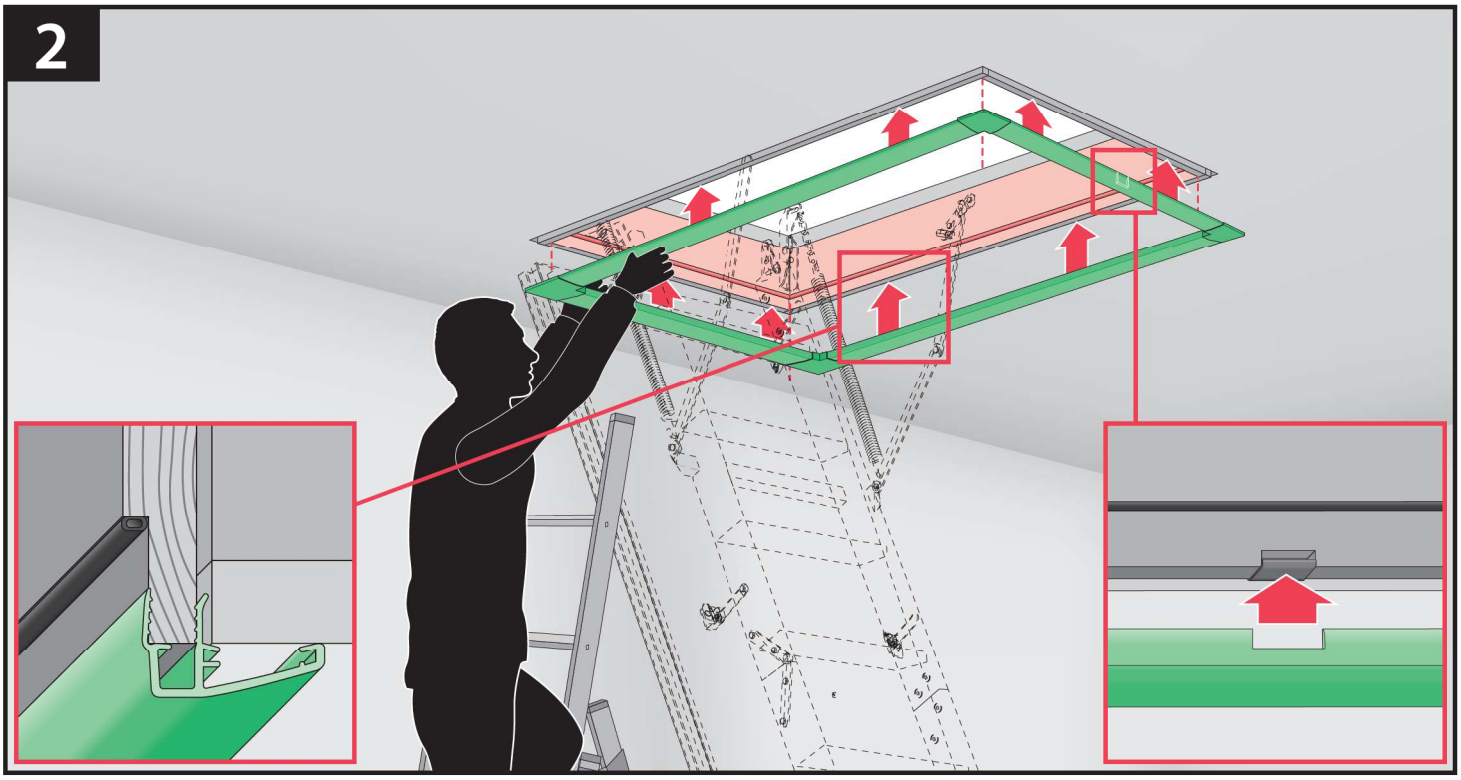
SL Montaža in uporaba izdelka morata ustrezati navodilom. POZOR: v primeru, da vgradnja in uporaba izdelka nista v skladu z montažnimi in uporabnimi navodili, lahko povzročita težko nesrečo. V tem primeru je proizvajalčeva odgovornost izključena zato je garancija izdelka neveljavna.

SK Montáž a používanie výrobku je potrebné vykonávať v súlade s návodom. Pozor! Používanie výrobku v rozpore s návodom je zakázané, môže spôsobiť vážnu nehodu a má za následok stratu záruky a zodpovednosti výrobcu.

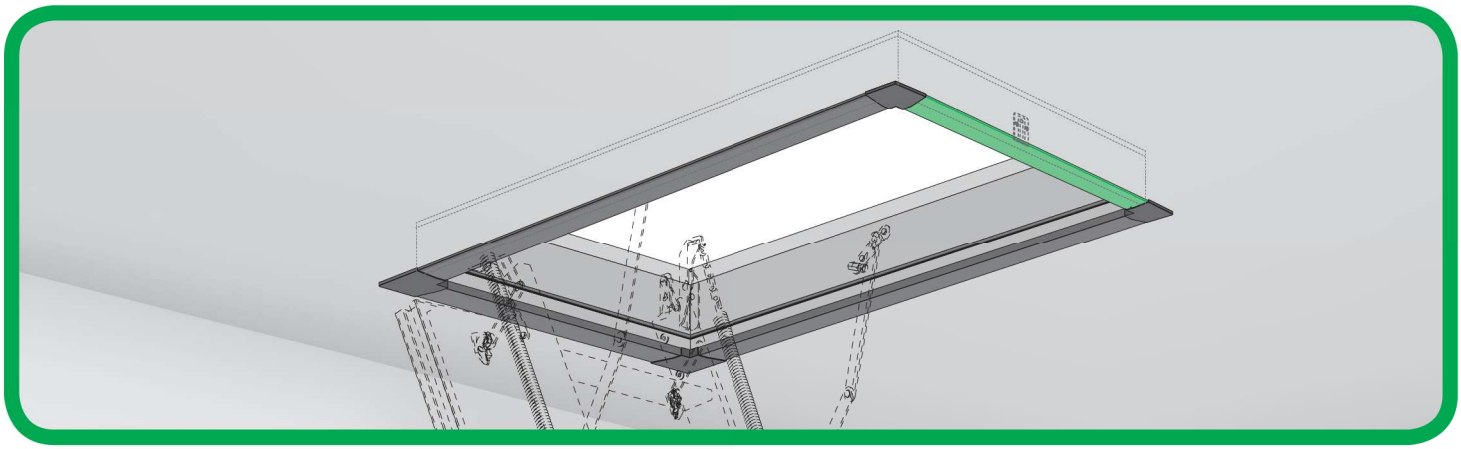


A

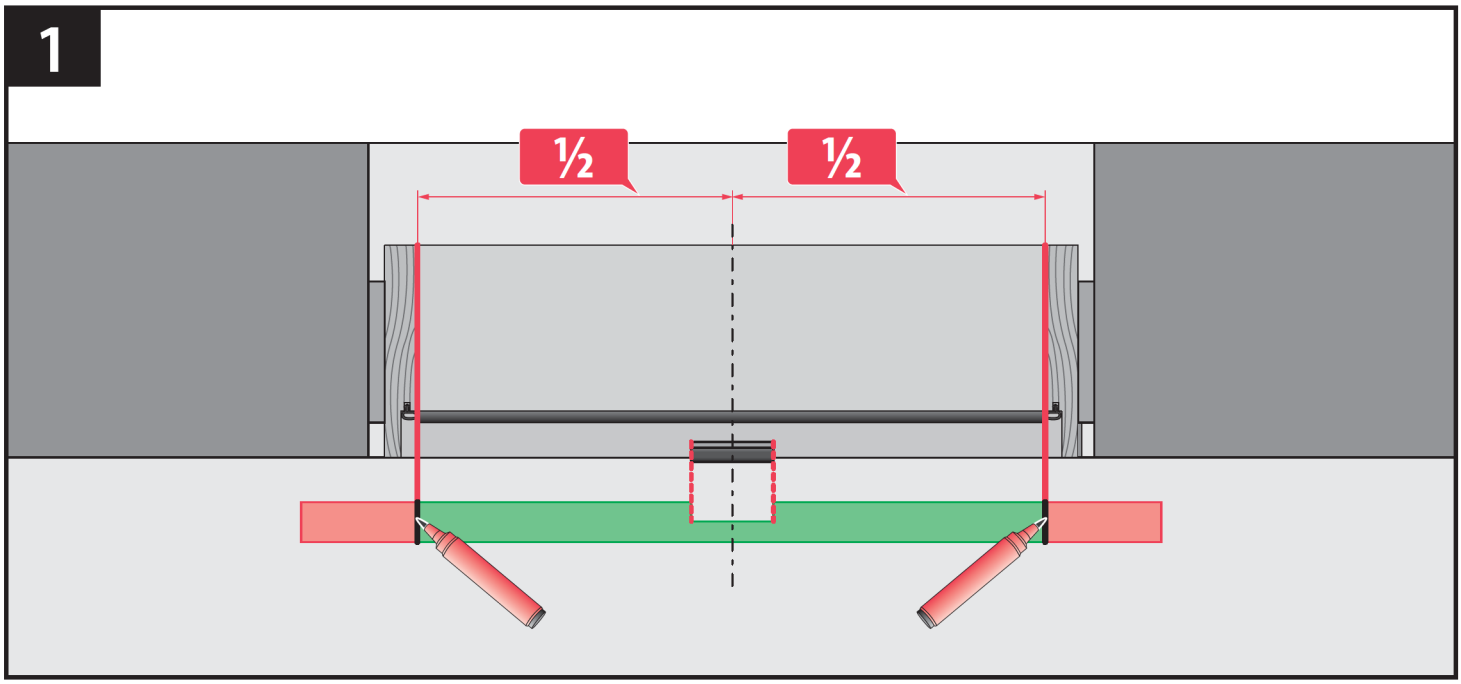

1


2

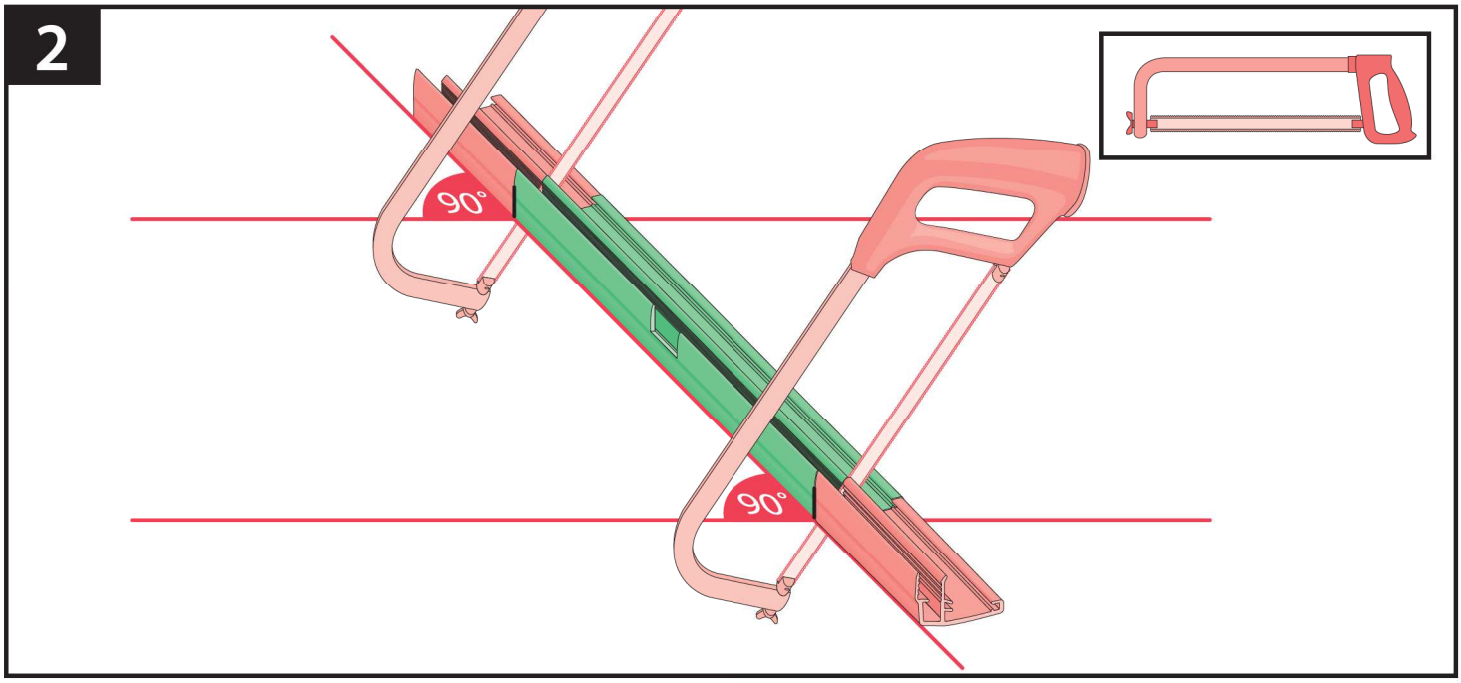
B

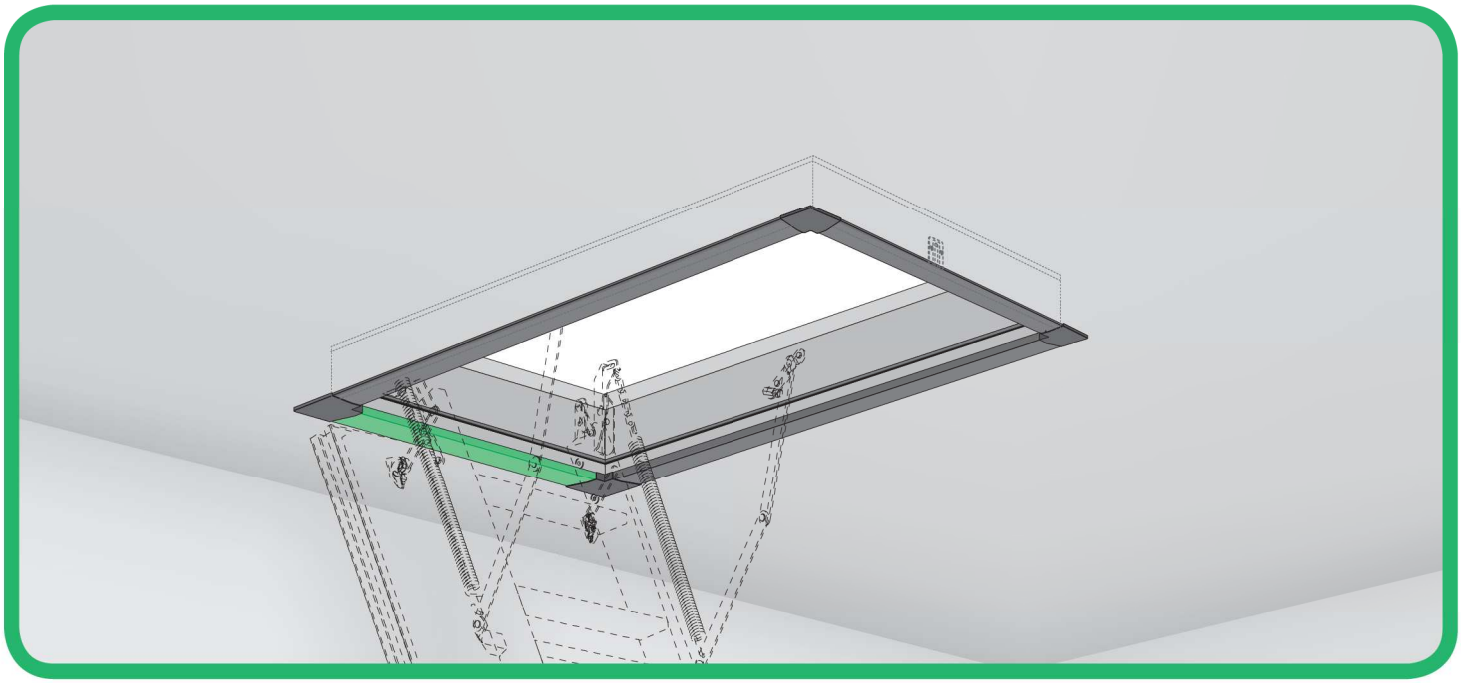


1

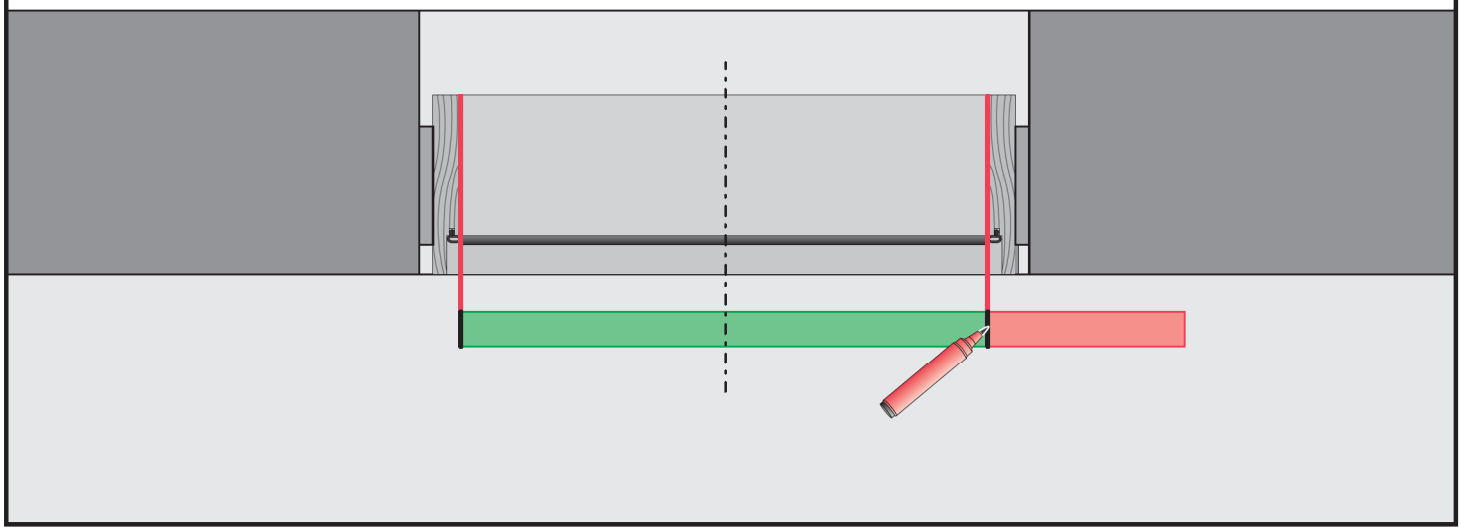


2

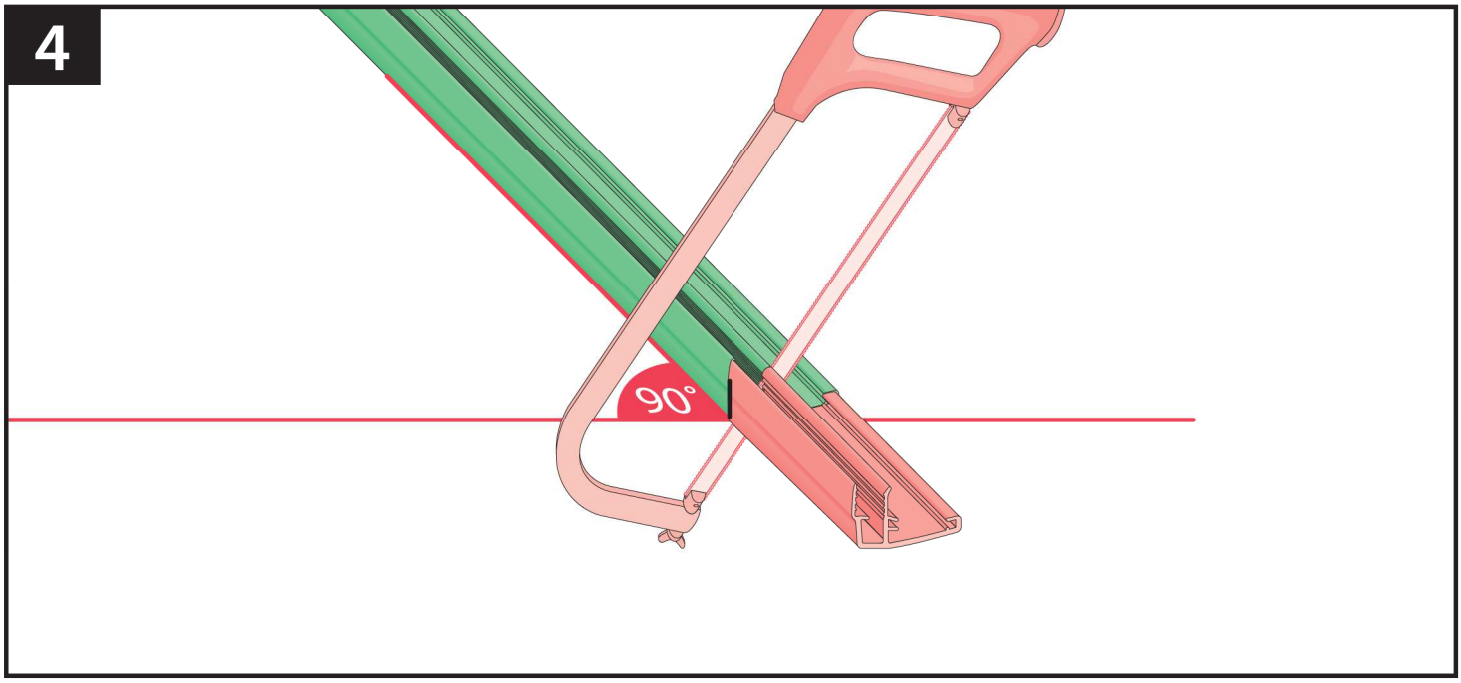


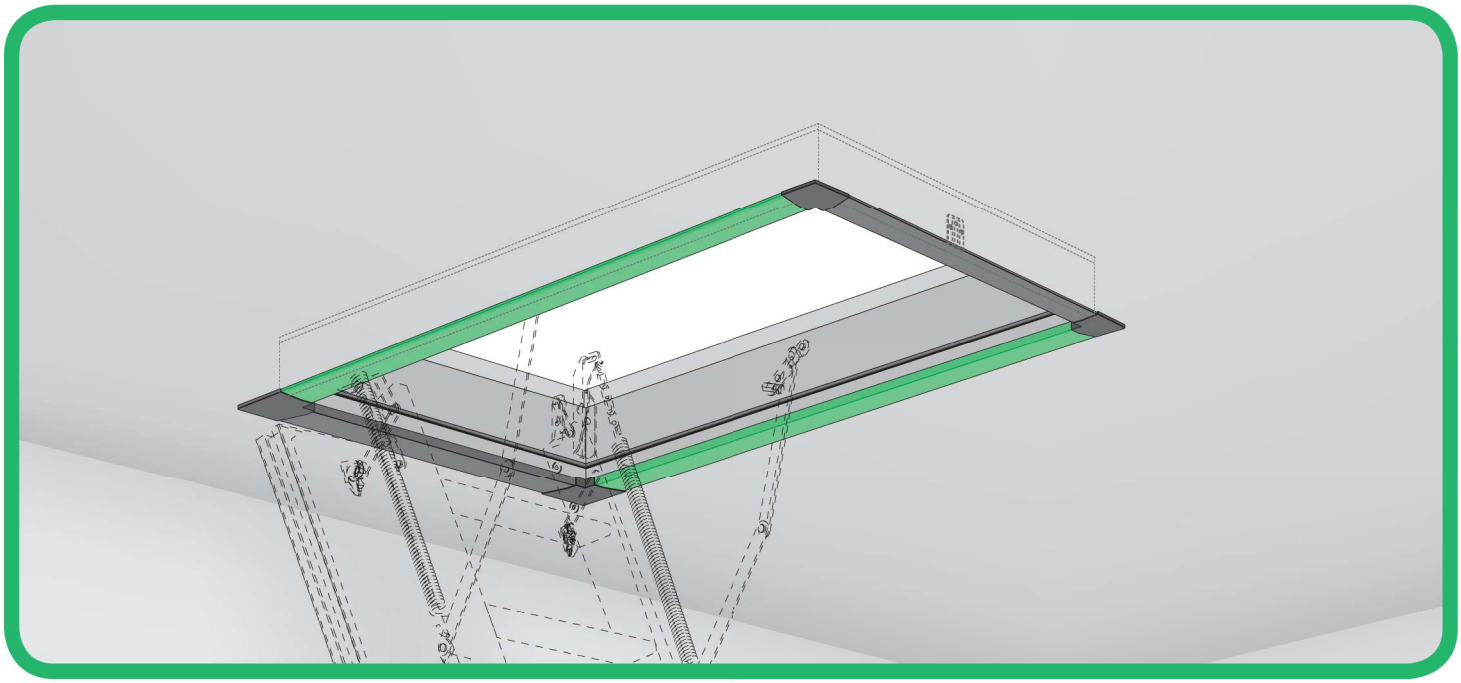


3

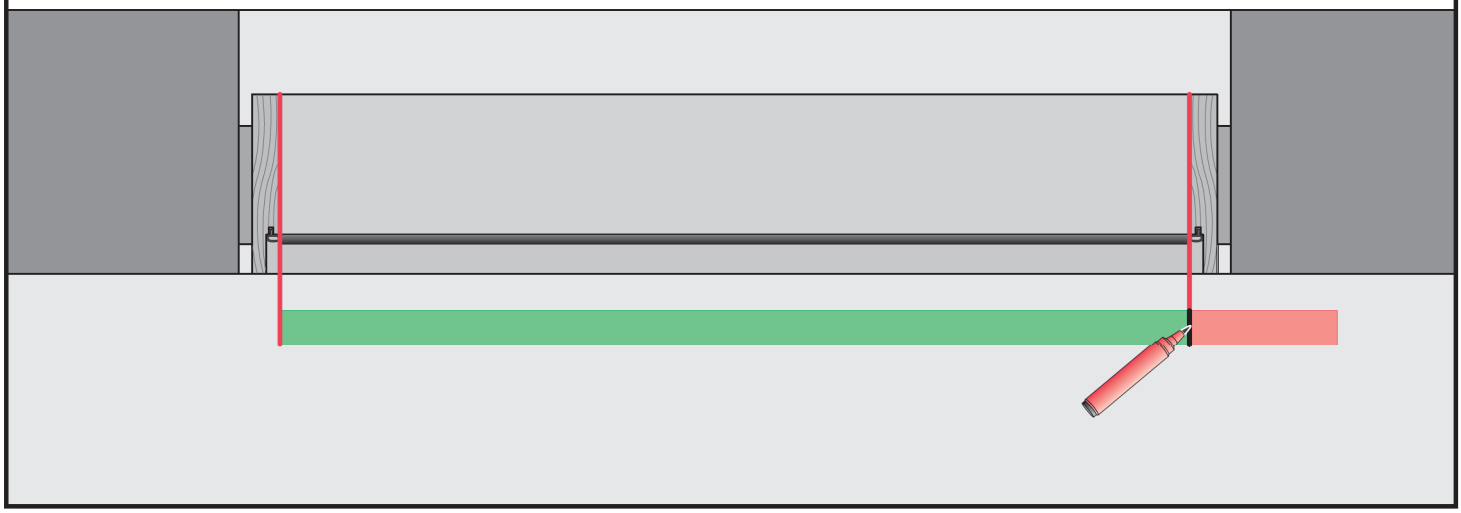


4

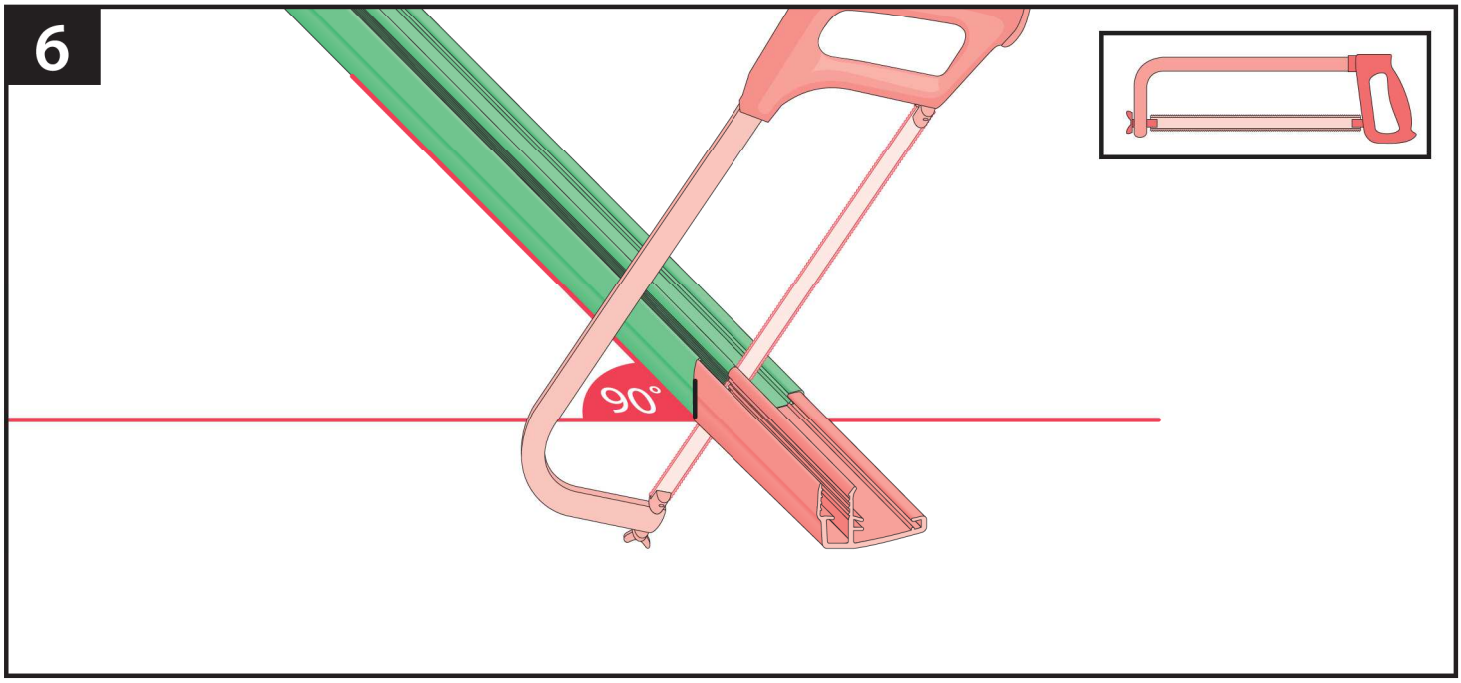




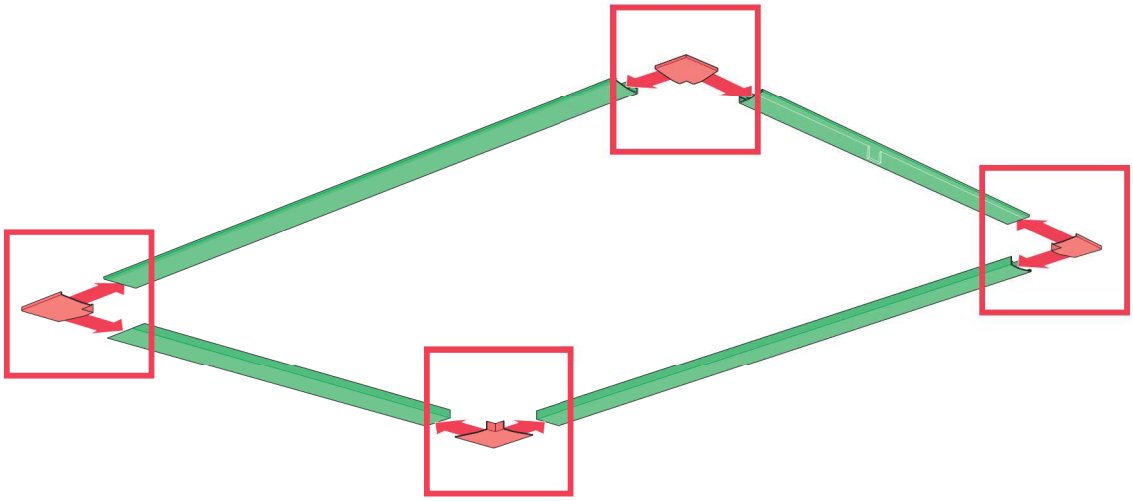
5

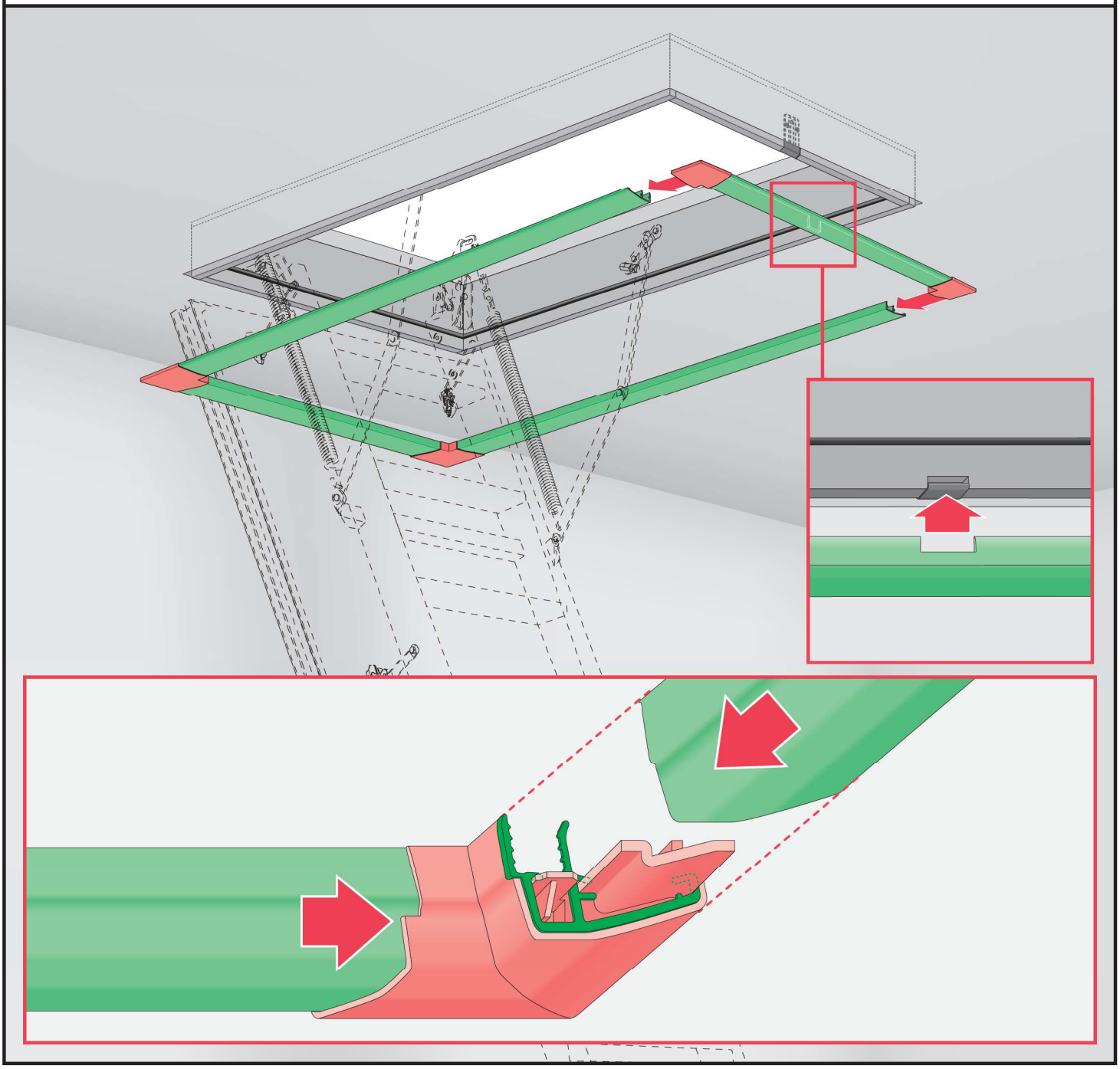


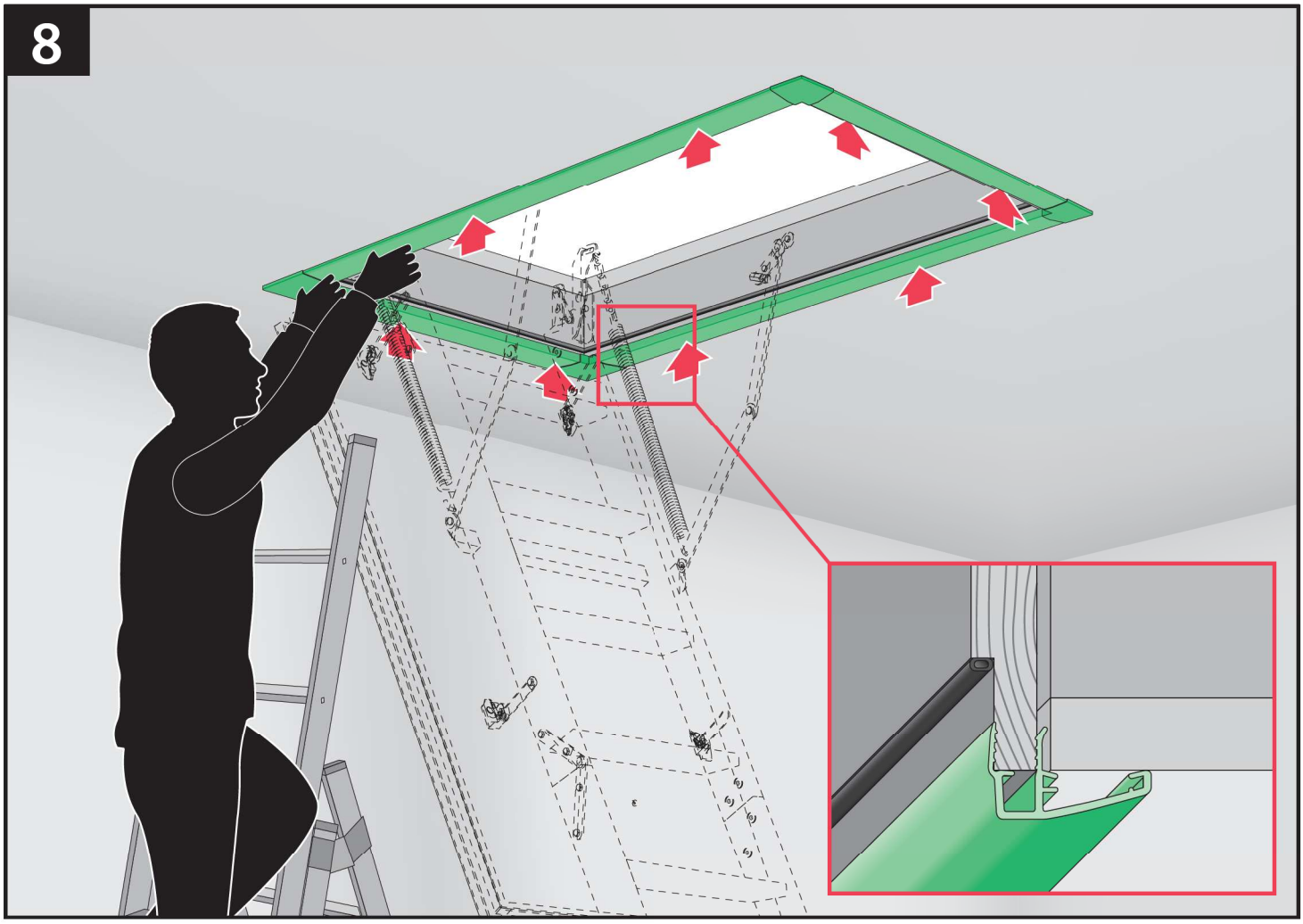
6

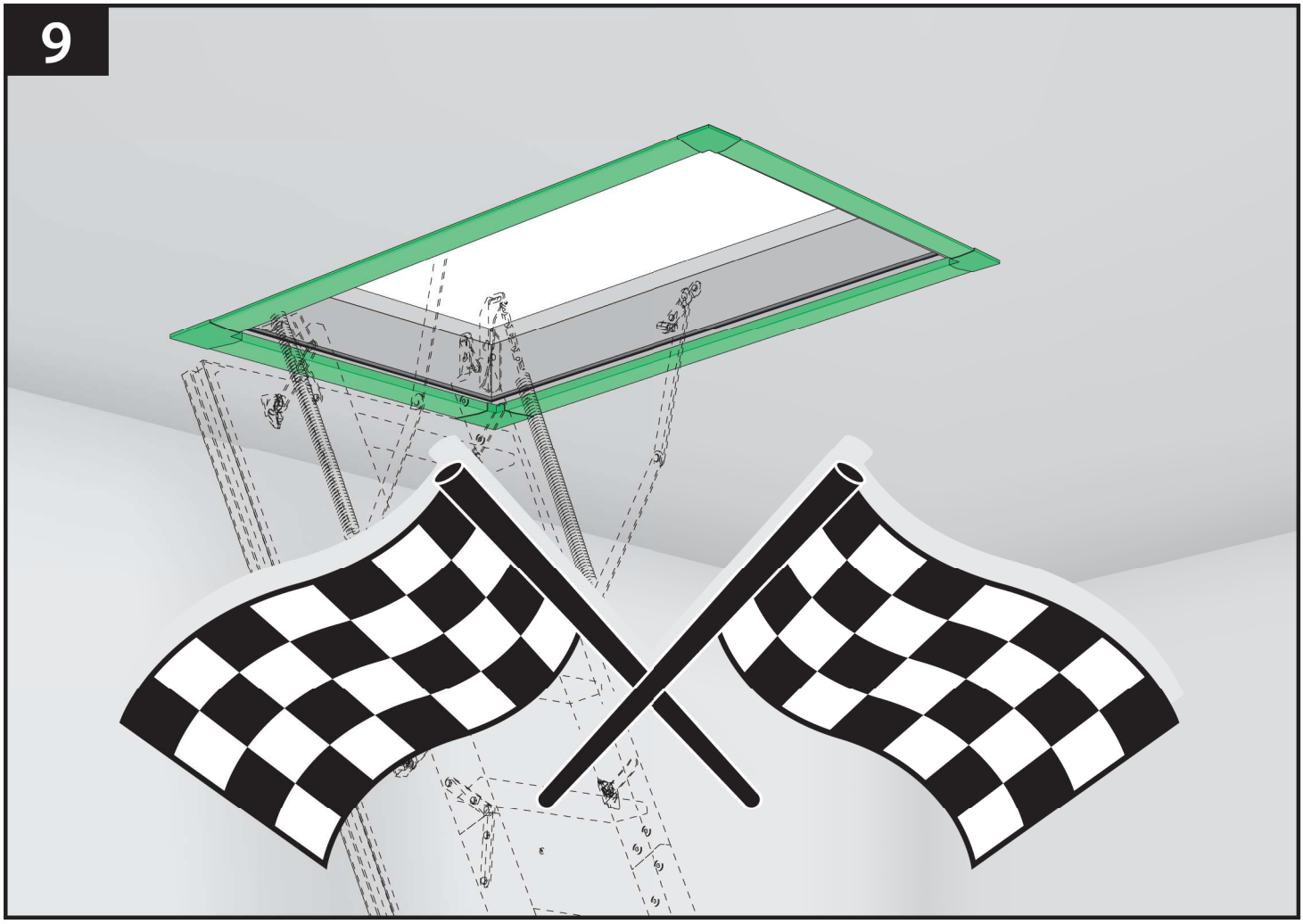


7

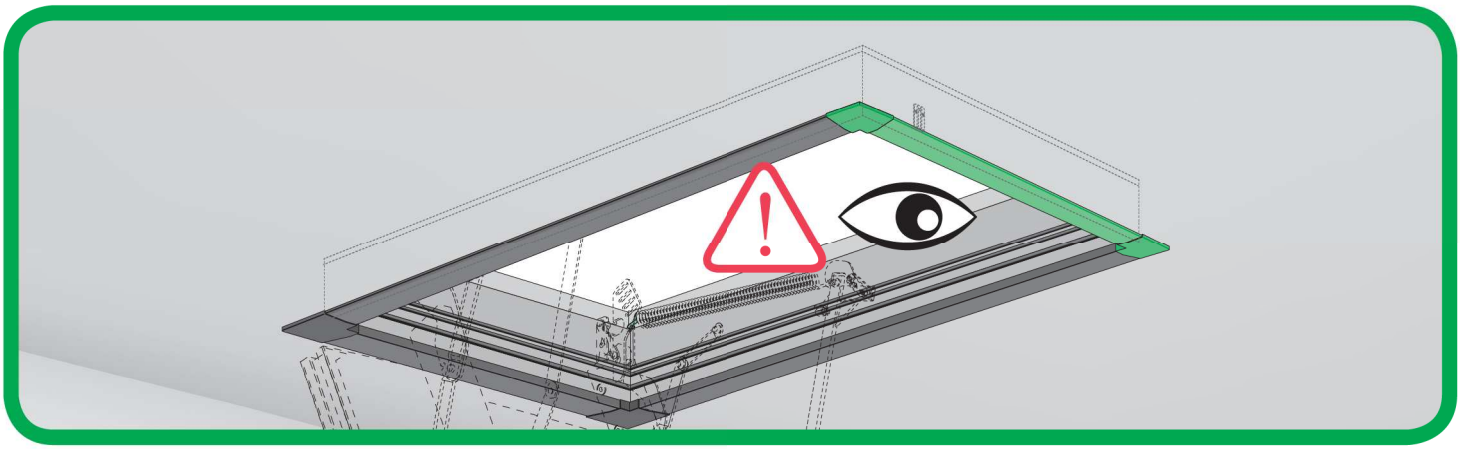




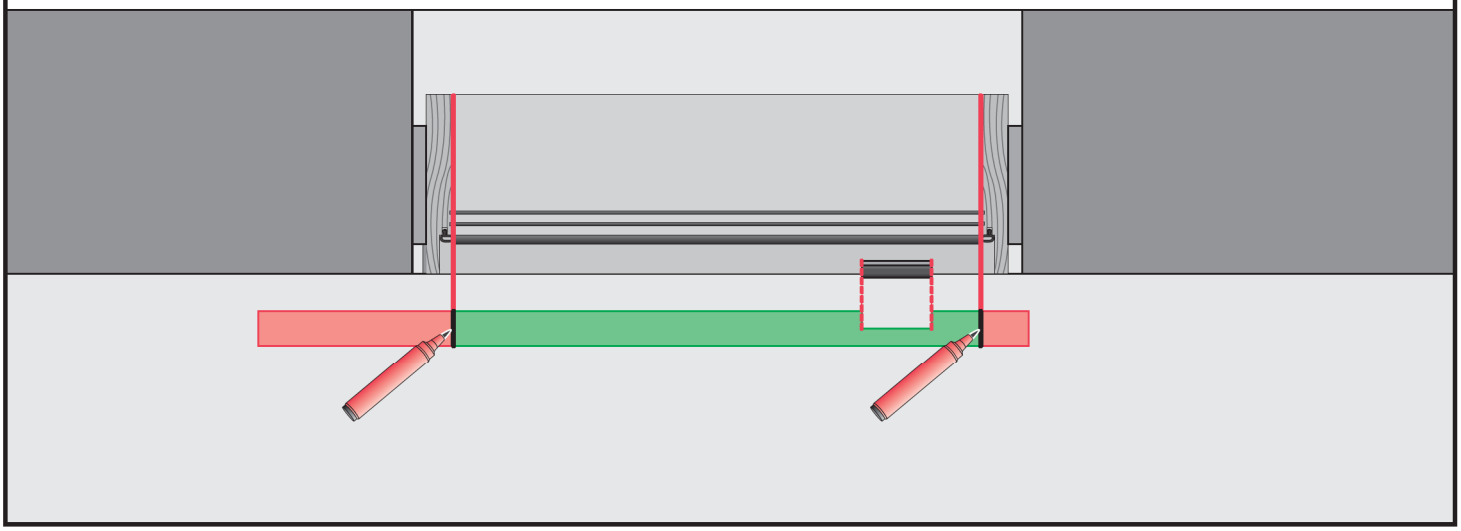

8


9

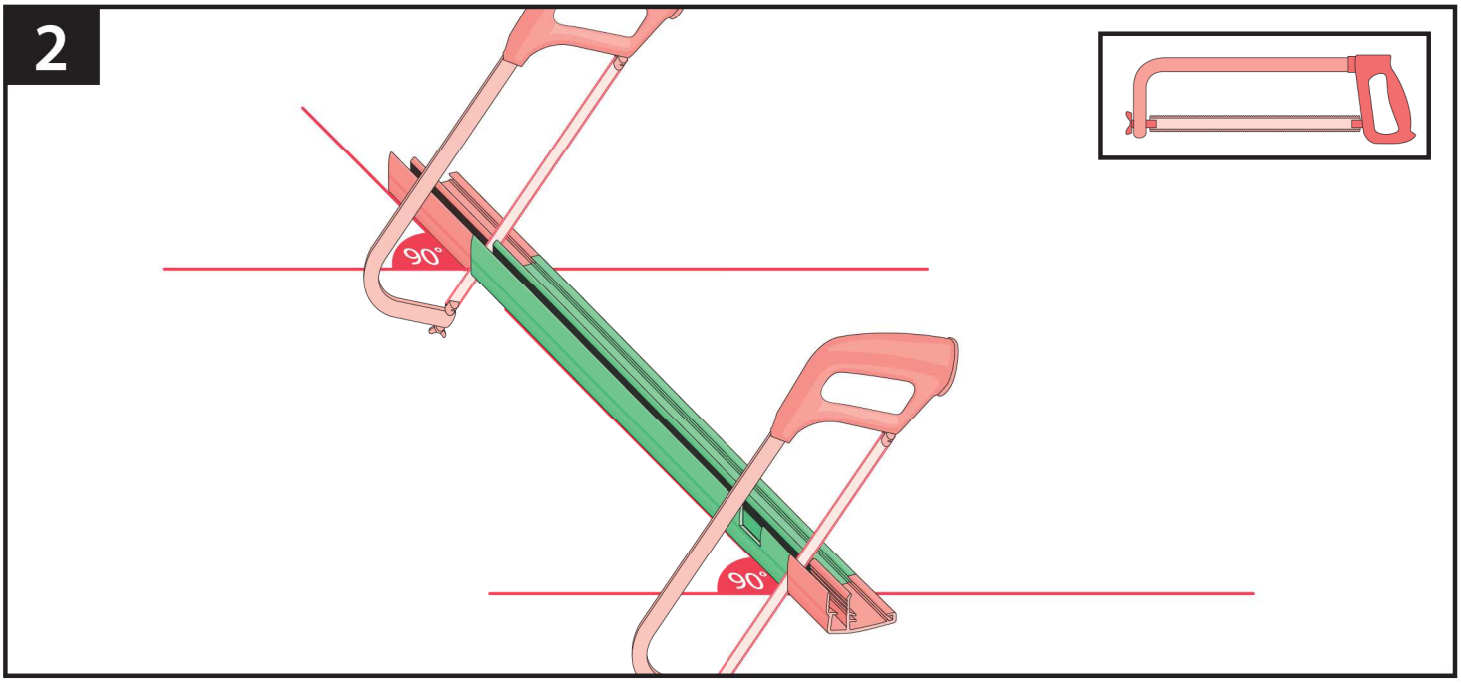
C

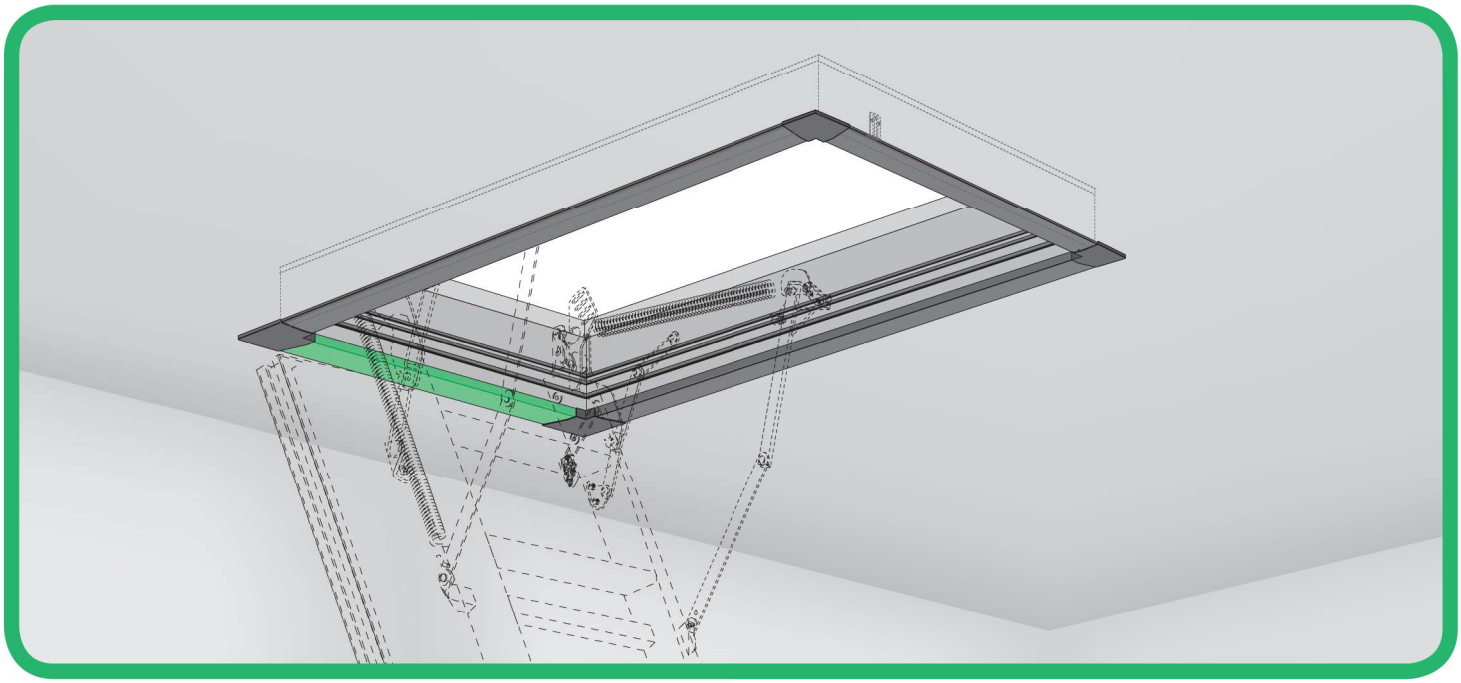


1

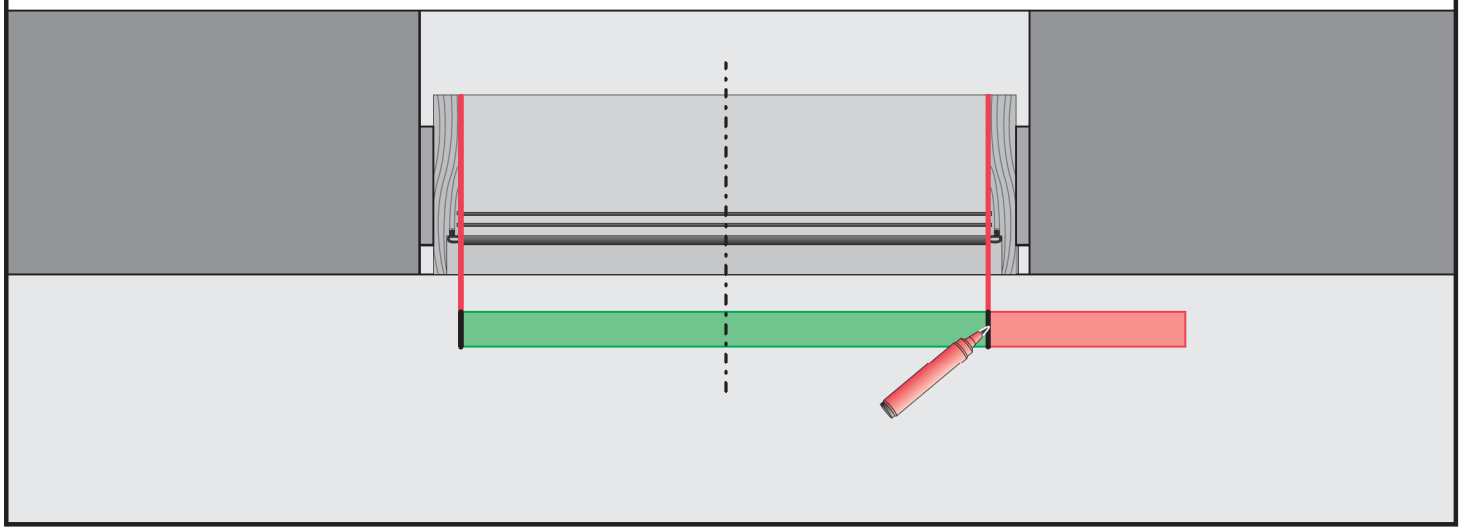


2

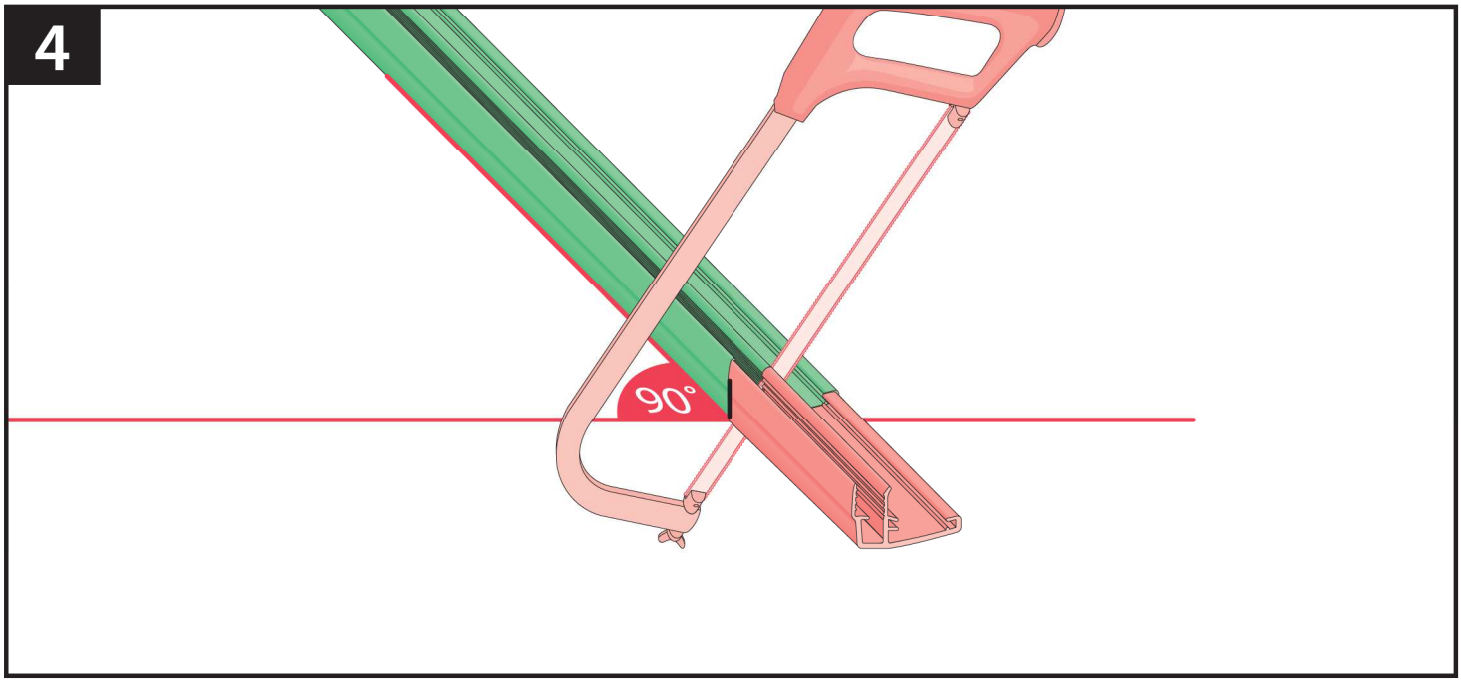


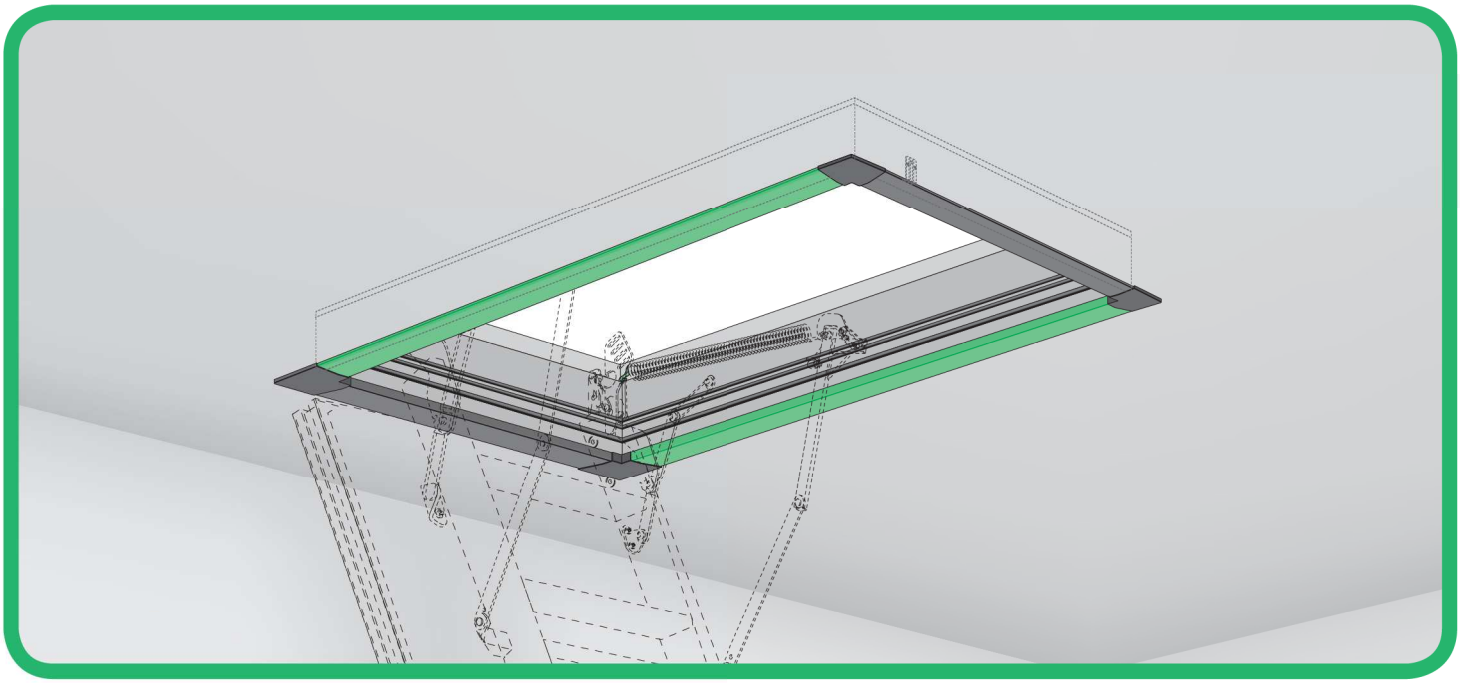


3

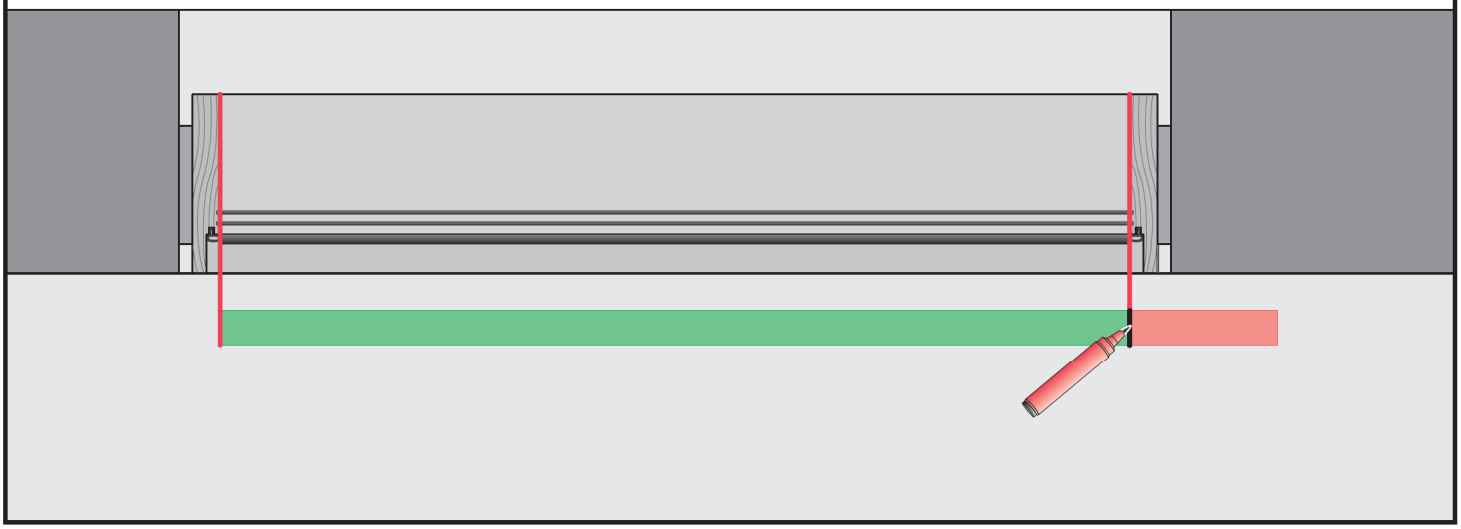


4

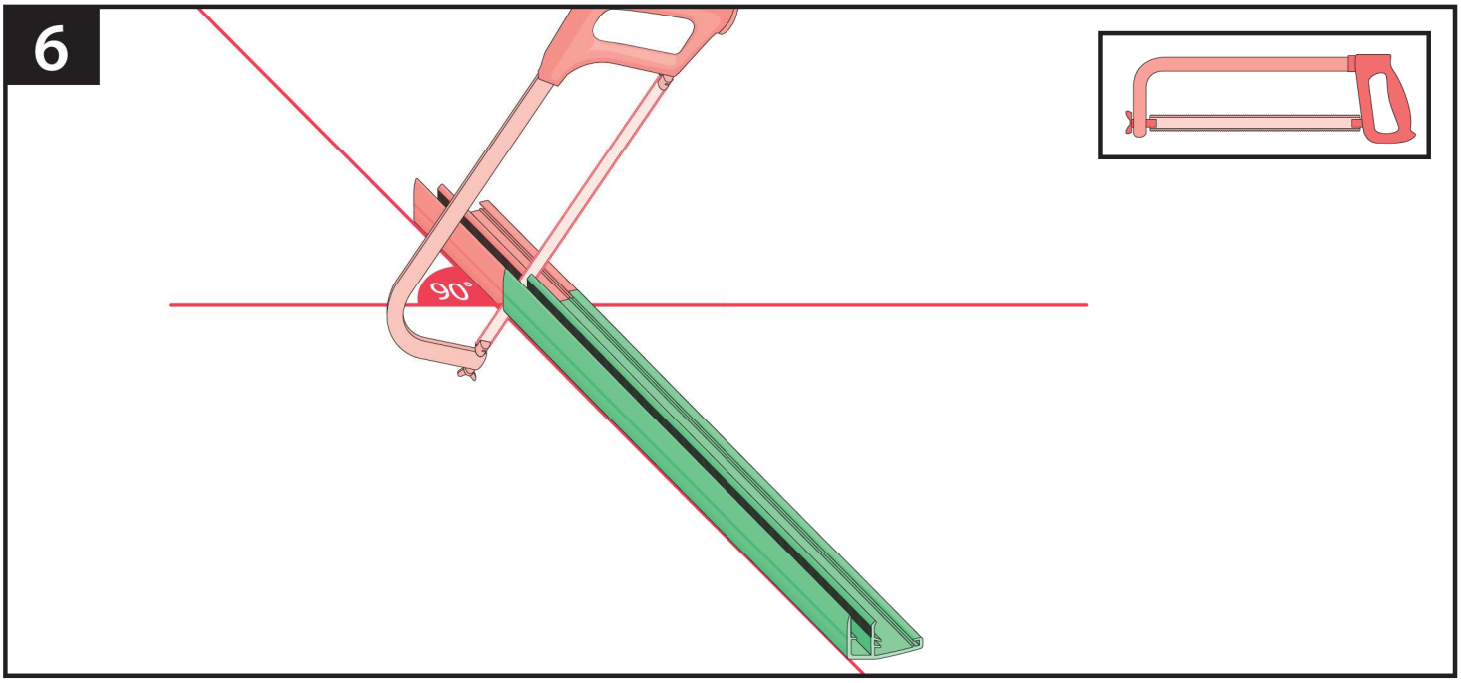




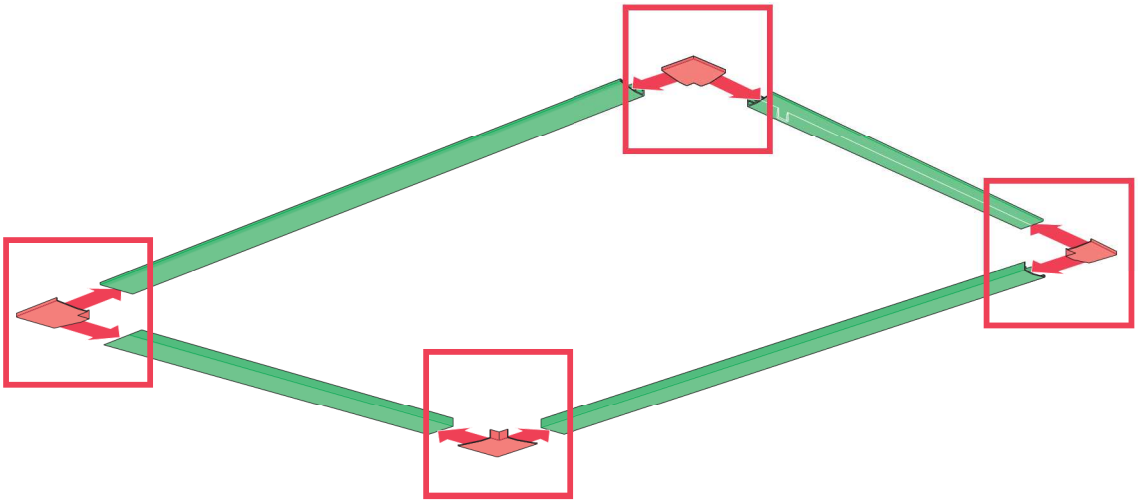
5

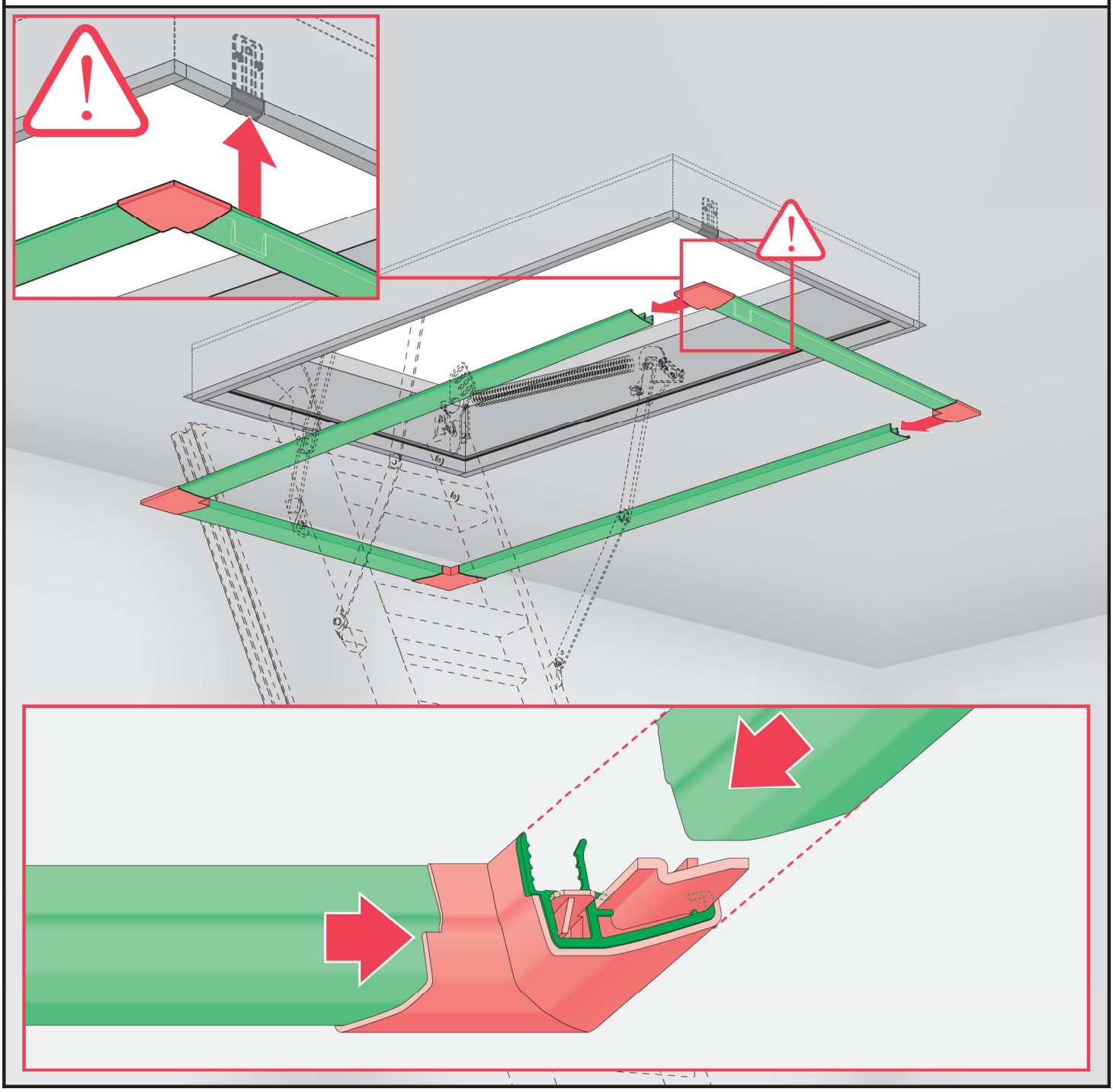


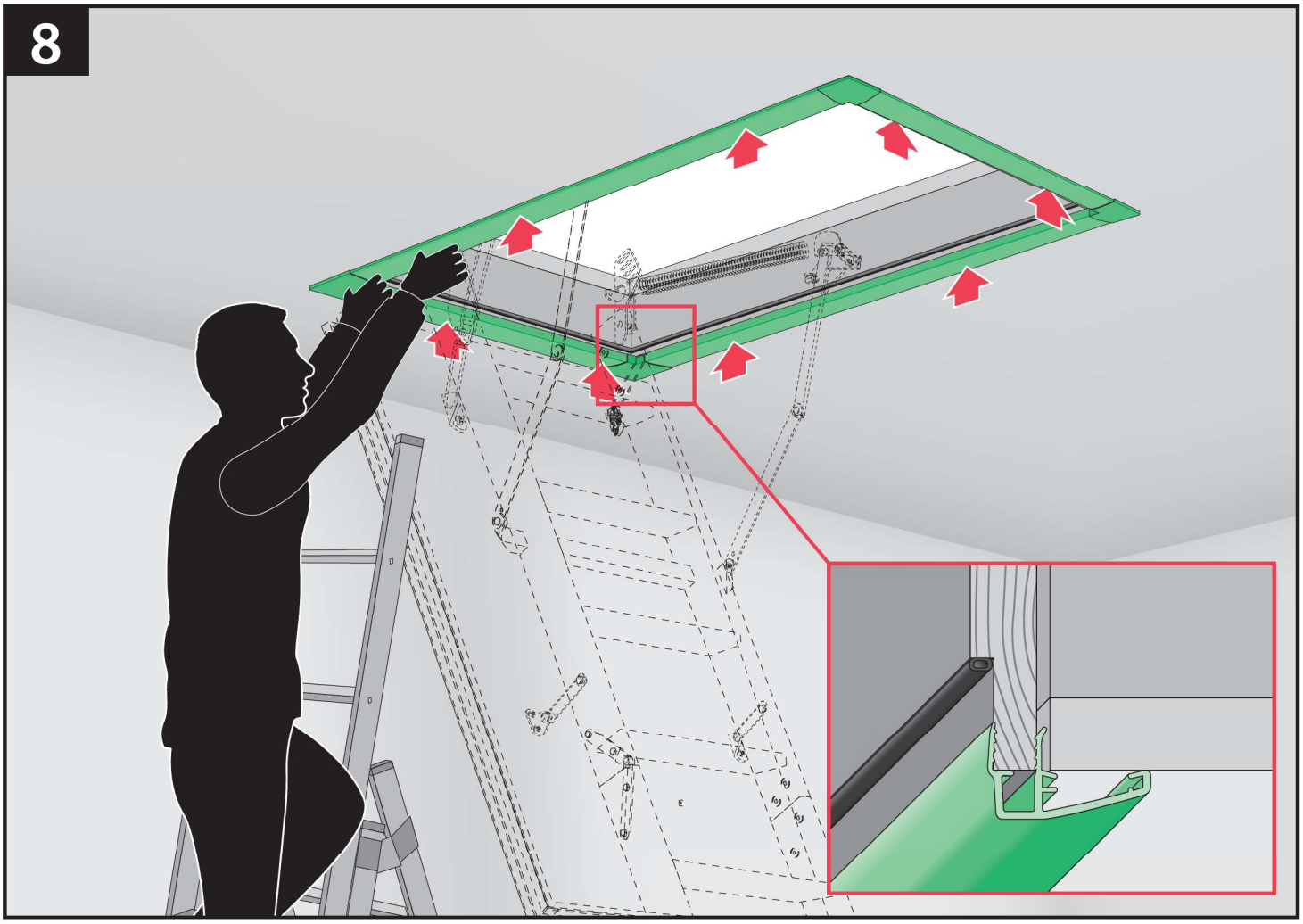
6

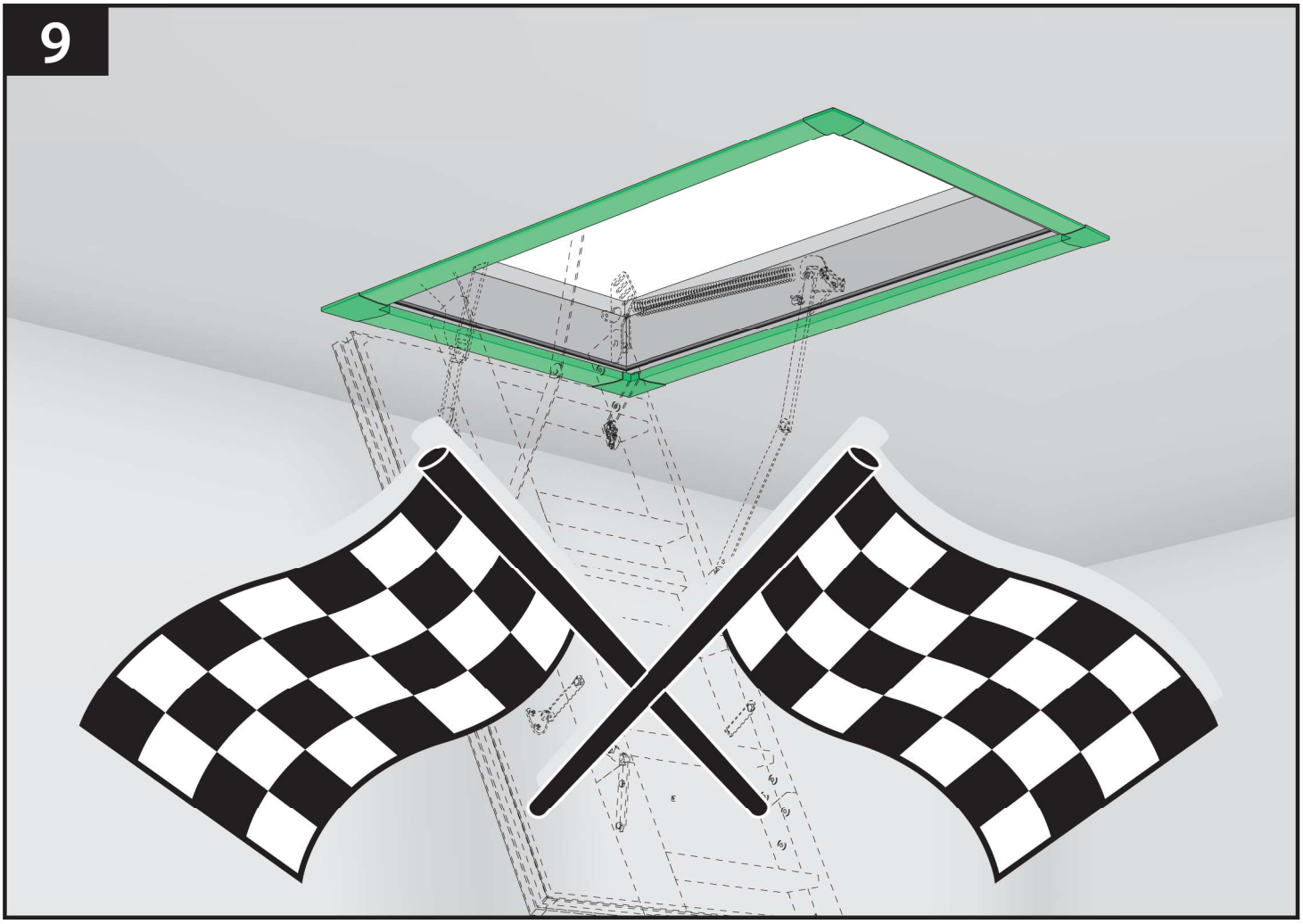


7






8


9

BG	Производител и Продавач не носят отговорност за неспазване на съответните закони, строителни норми и изисквания за безопасност от потребителя на продукта, архитекта, монтажника или собственика на сграда.
CZ	Výrobce ani prodejce nenesou žádnou odpovědnost za nedodržení příslušných platných zákonů, stavebních předpisů a bezpečnostních požadavků uživatelem výrobku, architektem, montážníkem nebo vlastníkem budovy.
DE	Hersteller und Verkäufer übernehmen keine Haftung für Nichtbeachtung entsprechender Rechts- und Bauvorschriften sowie Sicherheitsanforderungen seitens Produktbenutzers, Architekten, Monteurs oder Gebäudebesitzers.
ES	El fabricante y el vendedor no tienen ninguna responsabilidad por el incumplimiento de la ley vigente, normas de construcción y exigencias de seguridad por parte del usuario del producto, arquitecto, instalador o el propietario del edificio.
FR	Le fabricant et le revendeur ne prend aucune responsabilité de ne pas respecter les lois applicables, les règlements sur les bâtiments et les exigences de sécurité par l'utilisateur du produit, l'architecte, l'installateur ou le propriétaire du bâtiment.
GB	Manufacturer and Seller shall bear no liability for failure to comply with the applicable laws, building codes and safety requirements by the user of the product, architect, fitter or owner of the building.
HU	A Gyártó és a Forgalmazó nem vállal semmiféle felelősséget a vonatkozó törvényi, építőipari és biztonsági előírások termékfelhasználó, építész, beépítőmester vagy épülettulajdonos általi be nem tartásáért.
IT	Il Produttore e il Rivenditore non potranno essere ritenuti responsabili per il mancato rispetto, da parte dell'utente del prodotto, del progettista, dell'installatore o del proprietario dell'edificio, delle leggi vigenti, nonchè dei regolamenti edilizi e di quelli relativi alla sicurezza.
NL	De fabrikant en verkoper zijn niet aansprakelijk voor gevolgen bij het niet opvolgen van toepasselijke wetten, bouwbesluiten en veiligheidsvoorschriften door de gebruiker van het product, de architect, de installateur of de eigenaar van het gebouw.
PL	Producent i Sprzedawca nie ponosi żadnej odpowiedzialności za nieprzestrzeganie stosownych przepisów prawa, przepisów budowlanych i wymogów bezpieczeństwa przez użytkownika produktu, architekta, montażystę lub właściciela budynku.
PT	O fabricante e o vendedor não tem nenhuma responsabilidade pelo o não cumprimento da lei, códigos de construção e as exigências de segurança por parte do usuário do produto, arquiteto, instalador ou proprietário do edifício.
RO	Nici producătorul, nici distribuitorul nu îşi vor asuma niciun fel de răspundere pentru nerespectarea legilor în vigoare, a legilor din domeniul construcţiilor sau a măsurilor de siguranţă impuse utilizatorilor produsului, arhitecţilor, montatorilor sau proprietarilor clădirii.
RU	В случае несоблюдения архитектором, монтажником или владельцем здания строительных правил и норм безопасности ответственность с производителя и продавца снимается.
SK	Výrobca a predajca nenesú žiadnu zodpovednosť za nedodržanie príslušných ustanovení zákona, stavebných predpisov a bezpečnostných požiadaviek užívateľom výrobku, architektom, montérom alebo majiteľom objektu.a